# PRIMORSKI DNEVNIK

Poštnina plačana v gotovini Abb postale I gruppo - Cena 70 lir

Leto XXV. Št. 267 (7461)

TRST, torek, 18. novembra 1969


# Na pobudo CGIL, CISL in UIL jutri vsedržavna stavka za rešitev perečih socialnih vprašanj

## Pod pritiskom stavke je vlada sprejela ukrepe za gradnjo ljudskih stanovanj, ki pa ne zadovoljujejo sindikalnih organizacij

**RIM, 17. — Vsedržavne sindikalne zveze CGIL, CISL in UIL so danes objavile podrobnosti in pojasnila v zvezi z vsedržavno splošno stavko, ki bo v sredo, 19. t.m. Sindikalne zveze so potrdile, da bo stavka trajala 24 ur. Poleg tega so sindikalne zveze določile tudi stavke delavcev in uslužbencev, ki upravljajo službo v nočnih izmenah. Hkrati so določile urnik dela omejenega števila delavcev v bolnišnicah, vodovodih, elektrovodih itd.**

**Na dan stavke ne bo izšel noben dopoldanski, popoldanski ali večerni časopis, ker bodo stavkali tiskarji in časnikarji.**

Ob 19. uri se je sestal ministrski svet pod predsedstvom predsednika vlade Rumorja. Ministrski svet je proučil stanovanjsko vprašanje, zlasti pa potrebo po gradnji ljudskih stanovanj za delavce. V tej zvezi je ministrski svet ugotovil, da je treba sprejeti nujne izredne ukrepe na stanovanjskem področju, da se zagotovijo stanovanja delavcem predvsem v velikih mestih.

Na predlog ministra za javna dela Natalija in ministra za delo in socialno zavarovanje Donat - Cattina, je ministrski svet sprejel zakonska osnutka za financiranje tritletnih gradbenih načrtov za zidanje ljudskih stanovanj za delavce. Zakonski osnutek, ki ga je predložil minister za javna dela, predvideva 39 milijard lir državnih prispevkov za dobo 35 let. Okrog 20 milijard lir je določenih za gradnjo ljudskih stanovanj za družine, ki živijo v barakah in podobnih nezdravih stanovanjih. Od teh je vlada določila 4 milijarde za Rim in okolico, da bo lahko na osnovi teh prispevkov vloženih 70 milijard lir za stanovanja.

Okrog 11 milijard in pol je bilo določenih za podporo zadružne gradnje stanovanj, 6 milijard lir za prednostna urbanizacijska dela, milijarda in pol lir pa za gradnjo stanovnih socialnih zgradb.

Vlada meni, da bo s temi prispevki omogočena gradnja stanovanj v skupni vrednosti okrog 700 milijard lir. 70 odstotkov zgrajenih stanovanj bodo dali v najem, da bodo s tem okrepili javno stanovanjsko imovino.

Zakonski osnutek, ki ga je predložil minister za delo in socialno zavarovanje pa predvideva gradbeni načrt za zidanje delavskih stanovanj za skupno 525 milijard lir, ki se pridružujejo 400 milijardam, ki jih je že nakazala uprava GESCAL preteklega oktobra.

Na osnovi tega ukrepa bo ustanova GESCAL uresničila, poleg o navedenih ukrepov, tudi izredne posege v industrijskih področjih in krajih, kjer se je na novo naselilo veliko število delavcev. Vlada je sklenila, da bo 40 odstotkov vseh naložb uporabljenih za gradnjo stanovanj na jugu.

Poleg tega je vlada ugotovila tudi potrebo, da je treba sprediti zakonske pobude, za novo ureditev gradnje ljudskih in ekonomskih stanovanj, ki naj zagotovijo reden poseg na stanovanjskem področju in rešijo vsa vprašanja, ki so povezana z uskladnim razvojem ljudskih gradenj ter z vprašanjem stavbišč.

Sindikalne organizacije CGIL, CISL in UIL so takoj po seji vlade objavile sporočilo, v katerem je rečeno, da sklepi ministrskega sveta samo potrjujejo stališče, ki so ga zavzeli sindikati, ter moč pritiska, ki ga izvaja borba delavcev nad javno upravo.

Tri sindikalne organizacije ugotavljajo, da napovedani ukrepi v bistvu predstavljajo šibak poskus rešitve resnega stanovanjskega vprašanja. V sporočilu je rečeno, da iz napovedanih ukrepov niso razvidni odločni posegi za odpravo vzrokov, ki povzročajo nenehno povišanje stanarin zaradi pomanjkanja ljudskih stanovanj. Napoved omenjenih ukrepov, je rečeno v sporočilu, ima namen, da se z obljubo novih naložb, ki jih ne bo mogoče uresničiti, ublažijo pričakovanja delavcev in prikrije pomanjkanje dejanske politične volje po sprejemu ustreznih ukrepov za rešitev tega resnega vprašanja.

Potem ko sporočilo navaja potrebo po obsirnem programu za gradnjo ljudskih stanovanj in zahteva organsko stanovanjsko politiko, trileto zaporo in ukrepe za nadzorstvo nad stanarinami in še druge ukrepe na urbanističnem področju, zlasti glede zagotovitve osnovnih stavbišč, zaključuje: «Te zahteve predstavljajo osnovo splošne stavke, ki so jo proglasile CGIL, CISL in UIL za 19. novembra, ki bo zajela na milijone delavcev v vsej državi, v skupnem naporu in zahtevi po organski stanovanjski politiki, da se končno reši to resno socialno in gospodarsko vprašanje».

Vsedržavne splošne stavke se bodo po današnjem sklepu udeležili tudi uslužbenci CNEN. Sindikalne organizacije te ustanove so pozvale vse osebje zaposleno v jedrskih središčih Casaccia in Frascati ter pri sedanjem sedežu CNEN, naj se udeležijo tudi velike delavske manifestacije, ki bo v sredo v Rimu na trgu republike. Poleg tega so sklenili pristopiti k vsedržavni splošni stavki člani vsedržavnega sindikata za umetniško vzgojo, ki bodo hkrati protestirali proti zavlačevanju rešitve svojih sindikalnih zahtev; glavni odbor vsedržavnega sindikata srednje šole, ki zahteva tudi sprejetje ukrepov za rešitev šolskih vprašanj, in mnoge druge manjše sindikalne organizacije.

V zvezi s splošno stavko v sredo, je ministrstvo za promet in civilno letalstvo sporočilo, da so sindikalne organizacije pristale, da se stavka železničarjev začne ob 10.30 in ne ob 11. uri in se zaključi ob 14.30 namesto ob 15. uri, da se omogoči vlakom, da se ustavijo na večjih postajah. Družba, ki upravlja avto ceste (IRI), poziva avtomobiliste, naj v sredo vozijo previdno, ker bo stavkalo tudi osebje, ki skrbi za tehnično pomoč na avtocestah. Podoben poziv naslavlja na avtomobiliste tudi avtomobilski klub.

Iz Rima poročajo, da so proglasili 24-urno stavko za jutri uslužbenci Katoliške akcije proti stališču vodstva, ki noče razpravljati o bodoči ureditvi vprašanja zaposlenega osebja. Danes pa so se začele razčlenjene stavke po raznih pokrajinah bančnih uslužbencev, ki bodo zajele vse bančne zavode. Sindikalne organizacije so proglasile novo stavkovno akcijo, ker so se razbila pogajanja za obnovitev delovne pogodbe. Razčlenjene stavke bodo trajale do 28. novembra. Tudi avtonomni sindikat zakladnega ministrstva je sporočil, da bo osebje ministrstva in pokrajinskih podružnic stavkalo od 19. do 22. t.m.

Danes so se v Rimu sestali sindikalni predstavniki državnih kovinarskih podjetij in predstavniki Intersinda ter nadaljevali z razpravo o novi delovni pogodbi. Jutri dopoldne bo na ministrstvu za delo sestanek med sindikalnimi predstavniki kovinarskih delavcev zasebnih podjetij in Confindustrio, popoldne pa med sindikati kovinarjev državnih podjetij in Intersindom.

Sindikalne organizacije CGIL, CISL in UIL delavcev cementne industrije so od danes do 29. novembra napovedale 72-urno stavko. Poleg tega so sklenile, da bodo ukinili nadurno delo za nedoločen čas. V Rimu so se začela danes pogajanja za obnovitev vsedržavne delovne pogodbe uslužbencev javnih lokalov (kavarne, restavracije, gostilne, bari itd.). Pogajanja se nanašajo predvsem na združitev treh obstoječih delovnih pogodb, na zahtevo po trinajsti in štirinajsti plači, na zmanjšanje delovnega urnika, plačan dopust in za sindikalne pravice.

V sicilskem mestecu Santa Ninfa, ki je bilo lani januarja uničeno po potresu, so proglasili za jutri splošno stavko. 6000 prebivalcev, ki še vedno živi v barakah, zahteva, da jih oprostijo davkov in pristojbin do 31. decembra 1970, kar je vlada že odobrila za prizadete občine Gibellina, Salaparuta in Poggioreale. V Milanu pa so se danes nadaljevale razčlenjene stavke v zasebni in državni kovinarski industriji. V milanskih podjetjih Pirelli so se danes nadaljevale skupščine delavcev, na katerih so potrdili sporazum sindidatov z delodajalci o novi delovni pogodbi. Jutri ob 10. uri bodo sindikalne organizacije in predstavniki družbe Pirelli podpisali sporazum na sedežu lombardske Confindustrie.

Glavni tajniki FIM-CISL, FIOM-CGIL in UILM-UIL Luigi Macario, Bruno Trentin in Giorgio Benvenuto so posredovali na ministrstvu za delo glede položaja v tovarnah Fiat, kjer je ravnateljstvo začasno odpustilo z dela večje število delavcev. Trije sindikalni voditelji so po sestanku na ministrstvu objavili sledeče enotno sporočilo: «Želeli smo pooblastiti ministrstvo za delo naj se zanima o resnem položaju, ki je nastal v Fiat zaradi začasnega odpusta z dela skoraj 200 delavcev, med katerimi je mnogo članov in voditeljev sindikalnih organizacij. Ti ukrepi, ki jih je Fiat premišljeno sprejel, izražajo prezir do vseh veljavnih določb delovnih pogodb in do pravil, ki jih je odobril senat v zvezi s statutom o pravicah delavcev. To je odkrit napad na sindikate, na svobodo stavke in poskus uveljavitve ustrahovalne politike med razgovori za obnovitev delovne pogodbe.

Prepričani smo, da bodo vsi italijanski kovinarski delavci razumeli težo tega napada in da ga ne bodo tolmačili, kot ga ne tolmačimo mi, samo za napad na delavce Fiata. Protisindikalni napad Fiata je tako resen, da lahko prepreči nadaljevanje pogajanj s Confindustrio. V vsakem primeru pa bomo to vprašanje predložili v oceno izvršnim odborom naših organizacij, ki se bodo sestali jutri zjutraj in bodo sprejeli ustrezne ukrepe v tem pogledu.

Podobno stališče o novem izzivanju ravnateljstva Fiata so zavzela tudi glavna tajništva CGIL, CISL in UIL.

### Drzna akcija arabskih komandosov v ejlatskem pristanišču

KAIRO, 17. — Med eno najdrznejših akcij po junijski vojni so arabski komandosi preteklo noč nastavili razstrelivo pod tri izraelske ladje v pristanišču Ejlat v Rdečem morju. Današnji «Al Ahram» poroča, da so potapljače pripeljali na kraj operacije s helikopterji, ki so pristali v Negevski puščavi blizu Ejlata. Po pristanku so se komandosi razdelili v tri skupine, od katerih je vsaka napadla eno ladjo. Po poročilih kairskega lista je bila ena ladja potopljena, dve pa močno poškodovani. Napad je bil ob dveh po polnoči in ni terjal človeških žrtev. žrtev.

Izraelski vojaški poročevalci izražajo mnenje, da utegne imeti akcija arabskih komandosov «resne posledice». O tej akciji so razpravljali tudi na današnji izredni seji izraelske vlade.

**V okviru jutrišnje vsedržavne splošne stavke, so tiskarski delavci in časnikarji sklenili, da stavkajo danes, tako da jutri ne bo izšel noben časnik v Italiji. Zato bo prihodnja številka Primorskega dnevnika izšla v četrtek z obširnim poročilom o tej veliki delavski demonstraciji za rešitev perečih socialnih vprašanj.**

NA SEJI PREDSEDSTVA ZKJ

# Razprava o sredstvih javnega obveščanja

## Poročilo Crvenkovskega o prekinitvah dela v podjetjih

**(Od našega dopisnika)**

BEOGRAD, 17. — Predsedstvo ZKJ je na današnji seji razpravljalo med drugim o aktualnih vprašanjih družbenega položaja, o nalogah informativne dejavnosti in sredstvih javnega obveščanja ter o «konfliktnih situacijah v delovnih kolektivih» (prekinitvah dela oziroma stavkah) in vlogi komunistov v njihovem reševanju.

V uvodnem poročilu o aktualnih vprašanjih družbenega položaja in o vlogi obveščevalne dejavnosti je član izvršnega biroja Budislav Šoškić poudaril, da predloženo gradivo ni sestavljeno v obliki sklepov, temveč da je njegov smoter spodbuditi iskanje odgovora na življenjska vprašanja reforme in razvoja informativne dejavnosti.

Osnovne misli njegovega poročila so:

Iz razvoja socialističnega samoupravljanja in demokratičnih družbenih odnosov bi tisk v Jugoslaviji postal svobodnejši in vsebinsko bogatejši. Novinarji danes svobodno, brez kakršnih koli navodil in samostojno obveščajo javnost, tako da se lahko mirne duše reče, da so državljani redkokatere druge dežele tako vsestransko obveščeni o tem, kaj se dogaja v Jugoslaviji in v svetu. Socialistična družba nima nobenega razloga, da olepšuje stvari. Zveza komunistov je proti propagandistični «obdelavi» javnosti in hvalespevom, ki gredo za tem, da se konzervira dano stanje in družbeni odnosi. Zveza komunistov skupno z drugimi napredními družbenimi silami se zoperstavlja vsem poskusom vračanja na centralistično upravno in birokratično hierarhične odnose družbe, kakor tudi vsem poskusom vrnitve na prejšnje odnose in prakse na področju javnega obveščanja Toda Zveza komunistov sodi, da je v tej zelo važni javni dejavnosti potrebno urediti odnose in sistem odgovornosti, da bi se preprečile razne monopolistične tendence in odstranila nevarnost, da tisk postane sredstvo protisocialističnih in protisamoupravnih sil. Osnovna dejavnost je izrazito družbenega značaja in zato činitelji, ki vplivajo na usmerjenost in vsebino javnega obveščanja, morajo imeti iste odgovornosti kot drugi izvajalci političnih in javnih funkcij. Da bi se preprečile vse možnosti monopola javne besede in omejile možnosti, da se družbi vsiljijo posebni in drugi ozki interesi, je potrebno napraviti nadaljnji korak na poti socializacije sredstev javnega obveščanja.

V predloženem dokumentu pa se poudarja povečana odgovornost vseh družbenih dejavnikov: ustanoviteljev, oziroma uredniških in založniških ter programskih svetov v sredstvih obveščanja. Ustanovitelji sredstev javnega obveščanja morajo določiti platformo in program dela javnih glasil, ki jih ustanavljajo. Zato morajo imeti posebno določene pravice in obvezności, da bi za svojo dejavnost tudi odgovarjali. V obdelavi in konkretizaciji uredniške politike bodo morali v bodoče imeti večjo vlogo kot doslej uredniški sveti kot zveza med širšo družbeno skupnostjo in ustanoviteljem na eni in novinarskim kolektivom na drugi strani. To pa je mogoče samo, če uredniški sveti delujejo javno in imajo točno določene odgovornosti.

V razpravi, ki je sledila, je bilo med drugim izraženo mišljenje, da bo predložena pristojnost uredniških svetov omejila svobodo in samostojnost urednikov. Nekateri udeleženci v razpravi so izrazili mišljenje da bi morala informativna dejavnost postati še pomembnejši dejavnik v samoupravni družbi. To pa zahteva polno samostojnost tiska in tudi polno politično odgovornost. Marko Nikezić je med drugim izrazil mišljenje, da razprava o tem vprašanju na seji ni bila zadostno široka, da bi zato razprava morala zainteresirati širšo javnost. Nikezić sodi, da bi Zveza komunistov morala vsa vprašanja, ki urejajo položaj sredstev o obveščevanju prepustiti pristojnim zakonodajnim telesom. Edvard Kardelj je na izrečeno bojazen, da bo povečana pristojnost svetov omejila svobodo in samostojnost urednistev dejal, da je praksa doslej pokazala, da je vpliv sveta bil nezadosten. Kardelj sodi, da se s predloženim sistemom ne bodo preprečile vse negativne tendence, niti zagotovila polna svoboda tiska, izrazil pa je mišljenje, da se s predloženim sistemom vzpostavlja okvir, ki zagotavlja, da bo v osnovnih sistemih obveščanja prišla do izraza vloga samoupravnih in socialističnih sil. Po besedah Kardeljа je bistveno, da se problemi in spori na področju informativne dejavnosti rešujejo javno in da se za to javno dejavnost družbeno odgovarja.

Po izčrpni razpravi je predsedstvo sprejelo predložen dokument kot politično platformo za akcijo komunistov na tem področju. Predsedstvo je pooblastilo izvršni biro, da v skladu s sprejetimi pripombami in predlogi sestavi dokončno besedilo dokumenta.

V nadaljevanju seje je član izvršnega biroja Krste Crvenkovski poročal o prekinitvah dela in o vlogi komunistov v reševanju tega vprašanja. Crvenkovski je ugotovil, da je bilo v zadnjih desetih letih zabeleženih 1800 prekinitev dela, v katerih je sodelovalo okrog 100.000 zaposlenih. Analize so pokazale, da so te prekinitve dela bile najbolj pogostoma protest zaposlenih proti birokratični samovolji in nespoštovanju samoupravnih pravic. V nekaterih primerih je do prekinitve dela prišlo zaradi nezadostno razvite družbeno - politične zavesti delavcev, ki so postavljali zahteve, katerih izpolnitev bi šla na račun drugih in pa tudi zaradi nizkih osebnih dohodkov, ki so bili v največjih primerih rezultat nerazvitih proizvajalnih sil.

Predsednik sveta Zveze sindikatov Jugoslavije Dušan Petrović in drugi udeleženci v razpravi so ugotovili, da so prekinitve dela v glavnem posledica nezadostno razvitih samoupravnih odnosov v čelovnih organizacijah in nezadostno ozgajene zavesti o možnostih, da se s samoupravnimi akcijami lahko doseže to, kar se misli, da se bo doseglo s prekinitvijo dela. Osnovno je, je bilo nadalje ugotovljeno v razpravi, da se prekinitve dela javljajo kot protiakcija birokratičnim odporom samoupravljanju. Ti odpori se zadnje čase izražajo tudi v nepravilnem tolmačenju samega amandmaja št. 15. Ta amandma, katerega bistvo je nadaljnja razširitev samoupravnih pravic, so v nekaterih organizacijah strokovne službe izkoristili za ustanavljanje poslovnih odborov katerih člani so večinoma samo strokovnjaki v podjetjih.

B. B.

S KRATKO SVEČANOSTJO NA AMERIŠKEM VELEPOSLANIŠTVU

# Začetek pogajanj v Helsinkih med ZDA in SZ za omejevanje strateškega oboroževanja

## *Uvodna govora Smitha in Semjonova - Razgovori bodo tajni - U Tantova izjava*

Vladimir Semjonov

Gerald Smith

**HELSINKI, 17. — S kratko svečanostjo na sedežu ameriškega veleposlaništva so se danes zjutraj v Helsinkih po osemindvajsetih mesecih obotavljanja in zavlačevanja končno začeli razgovori med sovjetsko zvezo in Združenimi državami, ki naj bi privedli do omejitve jedrskega oboroževanja.**

**Poleg sovjetske in ameriške delegacije, ki ju vodita Vladimir Semjonov in Gerald Smith, je bil prisoten tudi finski zunanji minister Ahti Karjalainen, ki je v kratkem uvodnem govoru pozdravil goste iz ZDA in SZ ter jih opozoril na odgovornost, ki jih imata dve državi kot jedrski velesili pred svetom.**

Na kratko sta nato spregovorila načelnika obeh delegacij: Semjonov je izrazil upanje, da bo mogoče premostiti težave in ovire ter doseči pozitivne rešitve. Dejal je, da pripisuje sovjetska vlada pogajanjem veliko važnost ter da bi pozitivni rezultati nedvomno pripomogli bodisi k izboljšanju sovjetsko - ameriških odnosov kot utrditvi svetovnega miru.

Ameriški delegat Smith je prebral poslanico predsednika Nixona, v kateri je izražena pripravljenost razpravljati o omejitvi vseh napadalnih in obrambnih sistemov ter doseči sporazume, v katere bi obe strani lahko zaupali.

Smith in Semjonov sta se nato ločeno sestala za zaprtimi vrati ter sklenila, da bo prva seja pravih razgovorov jutri zjutraj na sedežu ameriškega veleposlaništva. Kot je bilo že napovedano, bodo sestanki tajni ter bodo potekali izmenično na sedežih ameriškega in sovjetskega veleposlaništva v finski prestolnici.

V Helsinkih vlada veliko zanimanje za razgovore, ki so se danes začeli. Nihče si ne prikriva težav, ki bodo nastale verjetno že na prvih sestankih, ko bo treba pravzaprav določiti predmet razgovorov. Uradna oznaka razgovorov je SALT (Strategic arms limitation talks) tj. razgovori za omejitev strateškega orožja. V zadnjih letih pa so se razni tipi tovrstnega orožja izredno razširili ter bo treba sedaj določiti, katere od teh bodo razgovori zajeli. Ena od težav nastaja tudi iz tega, da kaže ameriška stran težnjo po čimvečji razširitvi razgovorov. Tako je na primer državni sekretar Rogers na neki tiskovni konferenci pred nedavnim izjavil, da «bodo na razgovore v Helsinkih vplivali dogodki na drugih krajih sveta». Sovjetska stran pa tako stališče zavrača, češ da ni sedanji trenutek primeren za iskanje globalnih sporazumov, ki bi zajemali vse velike svetovne probleme, kot na primer Vietnam in Srednji vzhod, medtem ko so možni konkretni sporazumi o posameznih vprašanjih in v prvi vrsti seveda o vprašanju razorožitve.

Kot smo že dejali, bodo razgovori strogo tajni. V tej zvezi se je šef ameriške delegacije Smith včeraj že vnaprej za to opravičil časnikarjem, ki so se zbrali v finski prestolnici in ki jih je več kot 300. V Helsinkih krožijo za sedaj samo neuradne vesti, ki jih bo mogoče preveriti verjetno šele ob zaključku sedanjih razgovorov, ki naj bi po predvidevanjih trajali tri tedne. Tako se na primer zdi, da sta obe strani za to, da bi bila druga faza pogajanj na Dunaju. Govori se tudi, da bo sovjetska delegacija že na prvih sestankih dala konkreten predlog za bodoča pogajanja. Predlog naj bi predvideval ukinitev vseh poskusov z raketami z večjim številom jedrskih konic.

Generalni tajnik OZN U Tant je po svojem glasniku izjavil, da pomenijo ameriško - sovjetski razgovori, ki so se danes začeli v Helsinkih, «enega od najvažnejših korakov, ki sta jih dve velesili storili po zaključku druge svetovne vojne na področju razorožitve».

### Delegacija ZKJ na obisku v SZ

BEOGRAD, 17. — Na vabilo CK SZ je danes odpotovala v Sovjetsko zvezo študijska delegacija Zveze komunistov Jugoslavije pod vodstvom člana izvršnega biroja Kira Gligorova. V delegaciji, ki bo za časa bivanja v Sovjetski zvezi seznanila KP SZ o izvajanju gospodarske reforme o vlogi in delovanju ZKJ na tem področju, je tudi tajnik izvršnega komiteja CK ZKS Andrej Marinc.

VARŠAVA, 17. — Na povabilo poljske Združene delavske stranke je danes dospel z letalom v Varšavo sirski predsednik Nuredin El Atasi, ki bo imel med obiskom razgovore s poljskim voditeljem

DANES VESOLJSKA LADJA V TIRU

# «APOLLO 12» PROTI LUNI: JUTRI ZJUTRAJ PRISTANEK

## *Conrad in Bean bosta stopila na Morje viharjev ob 7.53 po italijanskem času - Iskala bosta ostanke razbitega «Surveyorja»*

HOUSTON, 17. — Polet treh ameriških kozmonavtov, članov posadke «Apolla 12», prehaja z današnjim dnem v drugo fazo, tj. vstop na krožno pot okoli Lune, na katero se bodo, po današnjem osemurnem počitku, spustili jutri zjutraj ob 7.53 po italijanskem času.

Ves včerajšnji dan je trajalo dolgočasno približevanje Luni, ki so ga nekateri komentatorji imenovali «najudobnejši del poleta», zaradi več kot deseturnega spanja, ki so si ga kozmonavti — Charles «Pete» Conrad, Alain Bean in Richard Gordon — lahko privoščili po precej razgibanem vzletu in v prvih polemikah v zvezi s strelo, oziroma odbojem električne napetosti statičnega značaja, ki je za nekaj minut prekiinl delo aparatov na krovu vesoljske ladje.

V teku včerajšnjega dne so kozmonavti trikrat prešli iz osnovne kabine v Lunin modul, ki so ga temeljito pregledali. Prvi prehod so kozmonavti posneli s televizijskimi kamerami in ga oddajali svetu.

Do 13.52 včerajšnjega dne je vesoljska ladja izgubljala hitrost in se čedalje počasneje približevala točno določeni točki sredi vesoljskega «vakuuma», kjer se privlačnosti Zemlje in Lune izenačita. Od tistega trenutka dalje se je hitrost vesoljske ladje začela večati, ker jo sedaj privlačuje Lunino gravitacijsko polje. Danes zjutraj ob 4.47 bo vesoljska ladja «Apollo 12» vstopila na tir okoli Lune, katerega najnižja točka bo 111 km, najvišja pa 313 km nad Lunino površino. Približno štiri ure pozneje, ob 9. uri, bo tir že ustaljen na višini 111 km. V tem trenutku se bo pričelo celodnevno ogledovanje in raziskovanje Lunine površine. Ob 5.30 jutri zjutraj pa bosta poveljnik vesoljske ladje Conrad in pilot Luninega modula «Intrepid» Bean zapustila glavno kabino in skozi ozki tunel dosegla Lunin modul, s katerim se bosta dve in pol ure pozneje spustila na Lunino površino. Če bo pristanek ob točno določeni uri, bosta kozmonavta stopila na razsvetljena Lunina tla. Spustila se bosta v tako imenovanem «Morju viharjev», ki bo tedaj zgledalo kot kaka zemeljska puščava, preko katere se ravnokar zlivajo prvi žarki jutranje zarje. Ta podrobnost, ki je navidezno nepomembna, pa bo vesoljcema dala možnost, da se zaradi dolgih črnih senc pravočasno ogneta možnim zaprekam ali skalam. Conrad in Bean bosta z ladjico pristala približno 1328 km od mesta, kjer se je izkrcala posadka prvega človeškega poleta na Luno. Med delom, ki ga bosta kozmonavta opravila, bo po vsej verjetnosti tudi iskanje ostankov ameriške sonde «Surveyor 3», ki se je aprila 1967 raztreščila v nekem bližnjem «vulkanskem» žrelu.

### Kongres CDU

BONN, 17. — Ob prisotnosti 532 delegatov in 250 gostov se je danes v Mainzu začel 17. kongres zahodnonemške krščansko demokratske stranke CDU z uvodnim poročilom strankinega predsednika Kiesingerja ter s samokritičnim referatom generalnega tajnika Hecka.

TOKIO, 17. — 15.000 policijskih agentov se je danes zbralo na letališču Haneda v Tokiu, od koder je japonski ministrski predsednik Eisaku Sato odpotoval na uradni obisk v ZDA. Kot je znano, je napoved obiska sprožila v vseh japonskih mestih silovite demonstracije, med katerimi je bilo najmanj 75 oseb ranjenih, več kot dva tisoč pa aretiranih.

**Slika, ki jo objavljamo kot «zanimivost, ni bila posneta pred tridesetimi leti ali več, pač pa pred nekaj dnevi v mestecu Rocca delle Caminate v Romagni Tam je imel nekoč Mussolini svojo vilo, danes pa je postal kraj cilj «romanj» nepoboljšljivih ducejevih oboževalcev. Še najhujše pa je, da se takih «obujanj spominov» udeležujejo tudi člani italijanske vojske (kajpak padalci), ki so, kolikor nam je znano, prisegli zvestobo demokratični ustavi Sliko je posnel fotograf milanskega dnevnika «Il Giorno»**

DOPIS AMERIŠKEGA LISTA «NEW YORK TIMES» IZ VIETNAMA

# Enote ZDA lani poklale 567 prebivalcev vasi Song My

## Med žrtvami so ženske in otroci, ki so jih zaprli v tri poslopja in jih nato pokončali z brzostrelkami

NEW YORK, 17. — Današnji «New York Times» poroča, da je neka ameriška pehotna enota 16. marca lani poklala 567 prebivalcev južnovietnamskega naselja Song My blizu Quang Ngaia. Med žrtvami so bili številni otroci, starci in ženske.

Avtor članka, Henry Kamm, se sklicuje na pričevanje enega od preživelih prebivalcev vasi, Do Hae, ki je tudi povedal, da ni prebivalstvo Song Myja zakrivilo nobene sovražne dejavnosti proti Američanom ter da ni imelo nikakega orožja.

Pred prihodom Američanov je bila vas pod nadzorstvom partizanov FNO. Ameriške enote so vas dolgo obstreljevale, nato pa so vanjo vdrle. Vojaki so vse prebivalce priviekli v tri poslopja, vse druge hiše pa so z dinamitom porušili. Nato se je začelo klanje. kakih dvajset vojakov z brzostrelkami je začelo streljati na množico. Samo nekaterim je uspelo, da so se poskrili pod trupli ubitih sovaščanov in se tako rešili smrti.

O pokolu poroča tudi revija «Newsweek», ki daje o zverinskem početju ameriških vojakov samo nekoliko drugačno verzijo. List potrjuje, da je bilo ubitih 567 ljudi, o katerih pa trdi, da so prebivali v treh naseljih. Po pisanju «Newsweeka» se je pokola udeležilo od 40 do 50 vojakov.

Te vesti, ki je vzbudila v demokratični javnosti upravičen odpor in gnus, niso uradni krogi demantirali. Dodati je treba, da sta trenutno pod vojaško preiskavo dva ameriška častnika, ki jih obtožujejo, da so lani ubili v Vietnamu 91 civilistov.

Umazana vojna v Vietnamu se medtem nadaljuje ter se postopoma širi tudi na sosedno Kambodžo. Ameriško in sajgonsko letalstvo sta namreč v zadnjih 48 urah dvakrat napadla kamboško ozemlje, češ da so tam nameščeni topovi severnovietnamske vojske. Osvobodilne enote so pretekło noč obstreljevale kakih deset ameriških in sajgonskih postojank.

PO SREČANJU Z MLADINO V DOŽEVI PALAČI

# Zaključek VI. kongresa mednarodne zveze udeležencev odpora v Evropi

**Sprejeli so tudi pismo zahodnonemškemu kanclerju Williju Brandtu - Kongres FIR za Banjaluko**

BENETKE, 17. — Mednarodna zveza udeležencev odporniškega gibanja v Evropi (FIR), katere kongres se je včeraj zaključil z mogočno protifašistično mladinsko demonstracijo v doževi palači pri Sv. Marku bo aktivno sodelovala pri obnovitvi banjaluške bolnišnice, ki jo je porušil nedavni potres, ki je prizadel bosanski partizanski center. Predlog v tem smislu je v imenu posebne socialne komisije orisal voditelj poljskega odporniškega gibanja, polkovnik Alef-Bolkowiak in pri tem poudaril, da ima prav banjaluška bolnišnica velike zasluge v vojnih, kakor tudi povojnih letih, ko se je v njej zdravilo večje število partizanov.

Poleg tega predloga so udeleženci kongresa sprejeli več resolucij in delovnih dokumentov. Med temi velja omeniti poziv mladini, naj nastopa proti vsakršnemu pojavu fašizma in neonacizma, nato resolucijo, s katero FIR obvezuje svoje sekcije v posameznih državah, naj aktivno pomagajo grškemu odporniškemu gibanju. V ta namen bodo ustanovljeni posebni skladi solidarnosti z zaprtimi antifašisti, organizirana pa bo tudi akcija odpošiljanja dopisnic grški vladi, da bi jo prisilili, naj osvobodi vsaj težje bolne antifašiste, kot so Iliu, partizanski narodni heroj Manolis Glezos in glasbenik Mikis Theodorakis, čigar stanje se iz dneva v dan čedalje bolj slabša. Podobne akcije solidarnosti bodo FIR in v njej včlanjene organizacije organizirali v korist španskih in portugalskih zaprtih antifašistov, katerih pozdrav je prisotnim prinesel nad 23 let zaprti španski pesnik Marcos Ana.

Kongresisti, zbrani v veliki dvorani «Delle colonne» v Ca' Giustinian ob morju, so nato po vnesenju nekaterih popravkov sprejeli nadvse važno pismo novemu nemškemu kanclerju Williju Brandtu. V pismu se bivši pripadniki odporniškega gibanja poslužujejo nadvse prijaznega in prisrčnega besedišča in ga imenujejo «človeka, ki je okusil grenkobo izseljenstva zaradi lastnih protidiktatorskih teženj» ter izražajo, prav zato, upanje, da bo stvarno prispeval k delu evropske varnosti s priznanjem meja, ki so nastale po koncu druge svetovne vojne in zmago nad nacističnim rajhom. Posebno so se kongresisti zavzeli v tem pismu, naj nova nemška vlada prizna (za katero je vzhodnonemški antifašist, sicer tudi član vodstva vodilne stranke SED, Hermann Matern, menil da je prelomila z nacistično preteklostjo), «meje na Odri in Nisi, kakor tudi obstoj dveh nemških državnih skupnosti».

O Srednjem vzhodu je kongres FIR, na katerem je med razpravo prišlo do večjih nesoglasij, sprejel resolucijo, v kateri se izraža prepričanje, da mora biti Izraelu zagotovljena popolna suverenost ob priznanju meja izpred avgustovske vojne (kar — seveda — pomeni predhoden umik izraelskih čet z zasedenih ozemelj) in ob rešitvi vprašanja palestinskih beguncev, ki imajo pravico do svoje domovine. Za tako formulirano resolucijo, ki se sklicuje na sklep varnostnega sveta OZN, sta glasovala oba izraelska, sicer sprta predstavnika dr. Adolf Bermann (zastopnik «sionistične» skupine) in Abraham Neumann (pristaš skupnega nastopa izraelskega in arabskega naprednega prebivalstva proti sedanji avanturistični politiki izraelskih vodilnih krogov).

Končno je sprejel kongres z enim glasom proti in nekaj vzdržanimi, resolucijo o ustanovitvi posebne «orientacijske komisije» FIR. O vlogi te komisije so delegati dalj časa razpravljali, ker so bili nekateri mnenja, da bi taka komisija preveč politizirala mednarodno organizacijo, v kateri so včlanjene zveze različnih svetovnih nazorov.

Končno so kongresisti izvolili novo vodstvo in potrdili z dolgotrajnim ploskanjem dosedanjega predsednika FIR, italijanskega socialističnega senatorja Arialda Banfija, medtem ko je med podpredsedniki tudi italijanski komunistični senator Umberto Terracini, v predsedniškem uradu FIR pa bo tudi tajnik zveze političnih preganjancev, tržaški domačin Lino Zocchi. V predsedstvo so bili izvoljeni tudi predstavniki grškega odporništva, ki pa so sedaj zaprti v koncentracijskih taboriščih na Lerosu in Jarosu.

V nedeljo zjutraj, pred zaključnim delom kongresa, pa so se veterani evropskega odporništva srečali z mladino iz Benetk in okolice v doževi palači na pomembni manifestaciji, ki je bila vsem delegatom živ dokaz pravilnosti najznačilnejših besed mlade Nemke Doris Schwert: «Naloga boja proti vsakršnemu pojavu obujajočega se in obstoječega fašizma in nacizma prehaja iz rok vas, veteranov zmagovalcev v drugi svetovni vojni na strani zavezniške koalicije v roke mladega rodu, ki vaše spomine na preteklost uveljavlja in mora uveljaviti v sedanjosti.»

St. S.

## Kraja v baziliki sv. Petra

VATIKAN, 17. — Danes zjutraj so baziliko sv. Petra odprli z enourno zamudo, ker so opazili, da je bila ključavnica pri eni izmed prodajaln spominčkov in svetinj, s silo odprta. Tatovi, ki jih niso še odkrili, so ukradli denar, zlate verižice in druge svete predmete. V cerkvi sta dve taki prodajalni, tatovi so se spravili nad tisto, ki je bliže dvigalu.

## Defreggerjeva sodna obravnava

MÜNCHEN, 17. — Bavarsko sodno ministrstvo je sporočilo, da se verjetno ne bo zaključila v tem letu sodna obravnava v zvezi s freizinškim škofom Matthiasom Defreggerjem. Sedaj je v teku preiskava o obtožbi škofa, da je na ukaz oblasti sporočil naj ubijejo 17 Italijanov.

*PO IZJAVI PODPREDSEDNIKA AGNEWA*

# ŽIVAHNA POLEMIKA V ZDA MED TISKOM IN NIXONOVO UPRAVO

*Protislovne izjave glede odgovornosti Agnewovih izjav*

WASHINGTON, 17. — V ZDA je v teku zelo ostra polemika med vladnimi organi in predstavniki televizijskih družb glede svobode izražanja. Polemiko je direktno sprožil predsednik Nixon s svojim govorom 3. novembra, ko je začrtal vladno politiko glede Vietnama. Na te izjave so tri glavne televizijske družbe v ZDA ostro reagirale. Njihovo stališče je bilo utemeljeno, če se upošteva splošno usmerjenost ameriškega ljudstva glede politike ZDA v Vietnamu. Tudi zadnje protestne manifestacije zgovorno pričajo o tem razpoloženju velike večine ameriškega ljudstva.

Takoj po nastopu televizijskih družb je podpredsednik govoril na sestanku republikancev v kraju Des Moines. Tedaj je ostro napadel vse televizijske oddaje ter očital njihovim voditeljem, da niso objektivni. Pozneje je neki glasnik Bele hiše razširil te obtožbe tudi na tisk.

Sedanje stanje v ZDA lahko okvirno opišemo tako: Nixonova uprava skuša prisiliti vse organe obveščanja javnosti, da se pokorijo navodilom, ki prihajajo od zgoraj. Ameriški tisk pa je na drugi strani, čeprav vezan na razne skupine krajevnih oblasti, na splošno zelo občutljiv, ko gre za surov pritisk s strani najvišjih oblastnikov. Zato ni čudno, če danes očita državni upravi, da skuša vsiliti svojo politično linijo in celo odkrito namiguje, da je Nixon odobril Agnewov nastop.

V NEDELJO JE ODPLULA Z REKE

# Trajektna ladja «Liburnija» s potujočo razstavo na krovu

**Ladja je namenjena v Južno Ameriko - Jugoslavija bo v letu 1970 sodelovala tudi na sejmih v Trstu, Milanu, Bariju in Veroni - Potujoča razstava prihodnje leto v Azijo**

V nedeljo je odplula iz reškega pristanišča trajektna ladja «Liburnija», last plovnega podjetja «Jadrolinija» na povsem novo pot: namenjena je v Južno Ameriko, kjer bo propagirala jugoslovansko industrijsko in obrtniško proizvodnjo ter storitve. Na «Liburniji» je namreč nameščena obsežna razstava raznega blaga, ki jo dopolnjujejo številne slike, pogoji in makete, ki prikazujejo jugoslovanske zmogljivosti na raznih gospodarskih področjih. To je prva «potujoča» razstava, ki pluje pod jugoslovansko zastavo — medtem ko je ta način izvajanja gospodarske propagande že dokaj razširjen v nekaterih drugih deželah pripravilo pa jo je beograjsko podjetje «Jugoslavija - publik», ki tudi sicer skrbi za gospodarsko propagando v tujini.

Na «Liburniji» je po navadi prostora za 120 osebnih avtomobilov; ta prostor so zdaj uporabili za pripravo večje razstave raznega blaga in izdelkov 90 jugoslovanskih podjetij. Na površini 1.500 kv. metrov so nanizani stroji in tehnične naprave za kožarsko in tekstilno industrijo, kmetijstvo, prevozništvo in kemijsko proizvodnjo, s panojev in iz maket pa je nadalje razbrati jugoslovanske zmogljivosti in uspehe na področju gradbeništva, ladjedelstva, engineeringa, projektiranja velikih javnih del v tujini, itd.

«Ladja se bo med svojim obiskom v Južni Ameriki, ki bo trajal do polovice marca 1970, dotaknila vrste pomembnejših pristanišč, kjer bo na razpolago poslovnim ljudem in širokemu občinstvu, da si na njej ogledajo potujočo razstavo. Vzporedno s tem bodo priredili tiskovne konference in tudi drugače opozarjali krajevne poslovne kroge na razstavo in jugoslovanske gospodarske zmogljivosti. Tako so na spisku pristanišča Barbados in Colon v Panami, Cartagena in Baranquilla v Kolumbiji, La Guaira v Venezueli, Port of Spain v Trinidadu, Rio de Janeiro, Santos in Recife v Braziliji, Buenos Aires v Argentini, Montevideo v Urugvaju, na povratku v Evropo pa še Dakar v Senegalu na zahodnoafriški obali.

Jugoslavija namerava v prihodnje znatno povečati svojo blagovno menjavo s temi deželami in tudi sicer vzpostaviti z njimi tesnejše gospodarske stike. V drugih deželah, v katerih je sosedna republika že deloma ali dobro vpeljana, organizirajo številne mednarodne sejemske prireditve, na katerih je vsakomur dana možnost, da primerno propagira svoj gospodarski potencial. V Južni Ameriki pa je mani priložnosti za takšno uveljavljanje, in zato so se gospodarski krogi iz sosedne republike odločili, da pošljejo v Južno Ameriko «potujočo razstavo» domačih zmogljivosti. Pobuda je naletela na velik odmev pri domačih podjetjih, ki so se kakor rečeno v velikem številu odzvala vabilu na sodelovanje. Med večjimi organizacijami, ki sodelujejo na razstavi, so tudi «Prvomajska» iz Zagreba, «Rade Končar» tudi iz Zagreba, «Energoinvest» iz Beograda, «Tovarna motornih koles - Tomos» iz Kopra, «14. oktobar» iz Kruševca, «V. Bagat», «Kovinotehna» iz Ljubljane, «Jugolinija» z Reke in druga. Vodstvo potujoče izložbe so poverili N Argiću.

Jugoslavija je letos sodelovala na 50 mednarodnih sejemskih prireditvah po vsem svetu. Zavod za gospodarsko propagando v tujini pa je pred kratkim predlagal sekretariatu za gospodarske odnose s tujino naj bi v letu 1970 sodelovali na 20 specializiranih, 20 splošnih in 8 samostojnih gospodarskih prireditvah ter na 4 stalnih razstavah domačega gospodarstva v tujini. Kot novost je najavljen nastop s samostojno razstavo izdelkov prehrambene industrije, tropino in gostinstvu v Taškentu (ZSSR), kjer pripravljajo velike načrte za gradnjo obratov za predelovanje sadja, po vsej verjetnosti pa bo Jugoslavija nastopila tudi na napovedani razstavi orodnih strojev iz vseh dežel sveta za vzajemno pomoč (SEV), ki bo menda na Češkem. Kar zadeva sodelovanje z Italijo, bo Jugoslavija prihodnje leto nastopila na splošnih sejmih v Trstu in Bariju, na salonu pohištva v Milanu, na kmetijskem sejmu v Veroni in na razstavi marmorja prav tako v Veroni.

Če se bo «potujoča razstava» z Liburnijo obnesla, pa bolo prihodnje leto odpravili takšno razstavo tudi v nasprotno smer, to je proti Aziji, kjer naj bi se ustavila v Bombaju, Kalkuti, Karačiju, Colombu, Rangunu, Bangkoku, Kuwaitu in še v nekaterih drugih lukah ob Perzijskem zalivu.

BERGAMO, 17. — Snoči je 30-letna profesorica Comina Grassi povila v Bergamu četverčke.

Profesorici so nekateri zdravniki izjavili, da ne bo mogla imeti otrok, po zdravljenju s hormonskimi preparati pa je ženska rodila četverčke. Vsi so zdravi in zdravniki upajo, da jih bodo lahko ohranili pri življenju. Na kliniki so pričakovali trojčke, ker so pri radiološkem izvidu opazili tri otroke, zaradi tega je bila ženska že prej v bolnici.

OB 25-LETNICI USTANOVITVE PARTIZANSKE ENOTE

# Prisrčno srečanje pod Gorjanci z bivšimi borci brigade «Fontanot»

**Slavnostim v Metliki in na Suhorju so prisostvovali bivši borci ter številni predstavniki partizanskega gibanja iz dežele in Slovenije**

METLIKA, 17. — Prejšnjo soboto zvečer je prišlo v to slikovito mestece Bele krajine več kot sto pripadnikov garibaldinske brigade Fontanot, ki se je borila v sestavi VII. korpusa NOV in POJ v zadnjih mesecih druge svetovne vojne na področju Novega mesta, Bele in Suhe krajine proti nemškemu okupatorju in domačim izdajalcem.

To srečanje spada v vrsto vsakoletnih stikov med belokranjskim prebivalstvom in pripadniki brigade Fontanot. Letošnja slovesnost pa je bila posebno pomembna, ker sovpada s 25. obletnico ustanovitve brigade. Enota, ki je bila sestavljena pretežno iz mladih tovarniških delavcev iz Tržiča Milj in Trsta, je bila sicer ustanovljena 17. decembra leta 1944 na Suhorju (nekaj kilometrov stran od Metlike v smeri Gorjancev), toda letošnja proslava je bila že v novembru bodisi zaradi krajevnih zahtevkov, kakor tudi zaradi bojazni, da bi jo nastopajoča zima lahko hudo ovirala.

Iz Tržiča in okoliških krajev sta se pripeljala v Metliko dva avtobusa, številni drugi pripadniki brigade pa so prišli iz raznih drugih krajev z lastnimi prevoznimi sredstvi. V delegaciji organizacij ANPI iz tržaške in goriške pokrajine so bili med drugimi: poslanec KPI v italijanski poslanski zbornici A. Škerk, senator Paolo Sema, Eugenio Laurenti, dolinski župan Dušan Lovriha, občinski odbornik iz Ronk Nevio Trevisan (ki je zastopal tamkajšnjega župana) bivši politkomisar divizije «Natisone» Giovanni Padovan ter bivši vojaški in politični voditelji brigade.

Pomembnost letošnje proslave ustanovitve brigade «Fontanot» so poudarili s svojo prisotnostjo številni visoki predstavniki organizacije bivših borcev SR Slovenije. Med drugimi so bili prisotni predsednik Zveze borcev Janko Rudolf, general Jaka Avšič in Mara Rupena. Bivši borci brigade Fontanot so posebno toplo pozdravili v svoji sredi gen. Jaka Avšiča, ki je bil v tistih dneh, ko so se bile zadnje bitke proti nemškemu okupatorju, poveljnik VII. korpusa NOV in POJ. Še prav posebno toplo so pozdravili Maro Rupeno-Osolnikovo, ki je od začetka sodelovala pri ustanovitvi in nadaljnjem razvoju brigade.

Iz vrst predstavnikov organizacij borcev je treba omeniti še Vlada Dornika, podpredsednika ANPI v Gorici, tajnika Vincenza Marinija (Banfi), bataljonskega komisarja brigade Fonfanot Giordana Tomasicha in prof. Josipa Seražina, ki je deloval v uradu za zveze med italijansko enoto in glavnim štabom NOV in POJ.

Na prireditev je bil povabljen tudi nekdanji znani tržaški antifašistični borec ter markantna osebnost v furlanskem partizanskem gibanju naše dežele Giorgio Jaksetich, ki je sedaj v Budimpešti. Jaksetich se je z brzojavko zahvalil za vabilo ter se opravičil, da ni mogel priti na svečanost.

To je bil splošni okvir letošnjega slavja v Metliki, in predvsem predvčerajšnjim na Suhorju. Bela krajina je bila v tistih urah morda pravcata izjema glede vremena. Sonce je sijalo po njenih goricah nad Semičem in vzdolž južnih pobočjev Gorjancev. Domačini so na Suhorju toplo sprejeli bivše partizanske borce ter jih okrasili s šopki domačega cvetja. Godba je zaigrala italijansko in jugoslovansko državno himno ,nakar so spregovorili predstavniki krajevnih oblasti in gostov.

Goste je pozdravil predsednik metliške občinske skupnosti Milan Žele, ki je v svojem govoru posebno poudaril vlogo, ki jo je odigrala brigada Fontanot v osvobodilni borbi za ustvarjanje sedanjih prijateljskih odnosov med Italijo in Jugoslavijo, za katere je značilna ena izmed najbolj odprtih meja v sodobnem svetu.

V imenu deželnega odbora ANPI je govoril Silvano Bacicchi, ki je v svojem govoru prikazal trnovo pot te italijanske partizanske edinice v naših krajih ter povezal njeno borbo s skupno borbo vseh narodov proti fašizmu in nacizmu. Na kraju je še poudaril skupne cilje, ki vežejo italijanske napredne sile in jugoslovanske borce v današnji borbi za mir.

Te misli je potem posredoval v slovenščini bivši član brigade Vladimir Kenda, ki je še prav posebno poudaril tovariške in prijateljske vezi, ki so vznikle v Beli krajini med domačim prebivalstvom in italijanskimi borci.

Sledil je kratek kulturni spored, ki so ga priredili šolarji iz Suhorja in okoliških vasi.

Posebno je še treba omeniti, da so številni udeleženci obiskali po slavnosti razne vasi, kjer so živeli vsaj nekaj dni pred 25 leti. Posebno ganljiv je bil obisk v Dragomlji vasi, kjer je prebivalstvo sprejelo borce brigade Fontanot s prisrčno belokranjsko gostoljubnostjo.

## Kennedyjev oče je hudo bolan

HYANNIS PORT (Massachusetts), 17. — Joseph Kennedy, oče umrlega predsednika Johna Kennedyja, se po besedah družinskega prijatelja kardinala Richarda Cushinga, bori s smrtjo. Josepha Kennedyja je pred nedavnim zadela kap, včeraj pa so k njemu poklicali kardinala Cushinga.

Okoli bolnika se je zbrala cela družina Kennedy.

Iz Aten sporočajo, da je danes odšla z letalom v Boston tudi Jacqueline Onassis, da bi obiskala svojega bivšega tasta. Jacqueline je prišla v petek v Atene in preživela konec tedna na otoku Skorpiosu.

### Svetovna premiera «Bitke na Neretvi»

SARAJEVO, 17. — *Konec meseca bo v Sarajevu svetovna premiera jugoslovanskega filma «Bitka na Neretvi», režiserja Veljka Bulaića. Premeira bo v prestolnici Bosne in Hercegovine, ker so tam snemali najvažnejši del filma. Pri filmu so sodelovale vse jugoslovanske filmske družbe, v njem nastopajo igralci raznih držav, kot Yul Brynner, Silva Koščina in Franco Nero.*

# IZ TRŽAŠKE KRONIKE

GOSPODARSKI ODBOR PSI PREDLAGA

## Okrepitev pomorskih zvez pretežnega državnega pomena

**Proti nepremišljeni centralizaciji štirih družb FINMARE - Tržaškemu Lloydu zagotoviti nove ladje**

Gospodarski odbor pri pokrajinskem vodstvu Italijanske socialistične stranke (PSI) je pripravil spomenico, v kateri izraža zaskrbljenost tržaških in deželnih poslovnih krogov spričo dolgotrajnih glasov, da nameravajo osrednje oblasti v kratkem reorganizirati državno pomorstvo v okviru družbe Finmare, in v kateri navaja vrsto ukrepov, ki so potrebni za to, da se domače ladjevje primerno uveljavi v pomorskem prometu.

Italijansko ladjevje kakor znano ne dohaja koraka, s katerim se razvija domača blagovna izmenjava, tako da je odstotek prometa, ki ga opravljajo domače ladje, čedalje manjši. V dokumentu se v tej zvezi naglaša, da je treba pri tem imeti pred očmi tudi dejstvo, da je marsikatera ladja, ki pluje pod tujo zastavo in ki opravlja promet ob italijanskih navezih, v resnici «de facto» povsem italijanska, saj se je spravila v senco tuje zastave samo zato, da bi imela od tega znane davčne in druge gmotne koristi. Mimo tega pa drži, da opravlja danasnje italijansko trgovinsko ladjevje manjši del domačega prometa, kakor ga je opravljalo pred drugo svetovno vojno ali še prej.

Glede govoric o preosnovi Finmare, se ta nekoliko razlikujejo od primera do primera. Nekateri vedo povedati, da nameravajo iz sedanjih štirih družb pretežnega državnega pomena («Italia», «Tržaški Lloyd», «Tirrenia» in «Adriatica») pridobiti eno samo družbo s sedežem v Rimu. Drugi zopet trdijo, da se bo celotno državno pomorstvo osredotočilo okrog dveh družb, od katerih bo prva pristojna le za potniški, druga pa za blagovni promet. Tretji menijo, da bosta sčasoma res nastali dve družbi, da pa bo eni poverjeno Sredozemlje, drugi pa ostali svet. Končno je slišati tudi mnenje, da bi bilo treba spojiti Tržaški Lloyd in družbo «Adriatica», tako da bi na jadranskem območju sčasoma začela poslovati ena sama družba. Gospodarski odbor PSI v tej zvezi svari pristojne organe pred nepremišljenim centraliziranjem pomorskih dejavnosti in navaja škodljive posledice takšnega ravnanja, zlasti kar zadeva poslovanje Tržaškega Lloyda.

Zanimiv je v tej zvezi načrt, ki ga je omenjeni odbor pripravil za primerno okrepitev domačega pomorstva. V bistvu odbor predlaga naslednje posege:

*Na progi okoli Afrike*, ki jo vzdržuje Tržaški Lloyd, naj bi sedanjim petim ladjam vrste «Navigatori» pridali še tri nove enote ter nato porazdelili njihove naloge tako, da bi štiri ladje plule iz Sredozemlja na pot okoli Afrike skozi Gibraltarsko ožino ter se nato vračale na Sredozemlje po Sueškem prekopu; ostale štiri enote pa naj bi plule v nasprotno smer: to je skozi Suez v Rdeče morje in nato okoli Afrike in skozn Gibraltar ponovno na Sredozemlje.

*Na progo Sredozemlje - Indija-Pakistan - Dalni vzhod - Avstralija*, ki jo prav tako vzdržuje Tržaški Lloyd, naj bi postavil vsaj dve novi tovorni motorni ladji in nekaj enot za prevažanje kontejnerjev.

*Na potniško progo Italija Sever na Amerika* bi bilo treba postaviti dve novi motorni ladji po 14.000 brt, ki naj bi zmogli hitrost 22 vozlov, na tovorni progi *Jadran - Južna Amerika* pa bi bilo treba zamenjati sedanje 4 dotrajane ladje vrste Liberty s tremi novimi motornimi enotami po 5.000 - 6.000 tonami in hitrostjo 18 - 20 vozlov.

*Na progi Italija - Vzhod* ki jo vzdržuje družba Adriatica, bi morali postaviti tri nove enote po 4.000 ton in hitrostjo 16 vozlov v zameno za dotrajane enote «Udine», «Loredan» in «Vicenza», ter podaljšati progo do Romunije in Sovjetske zveze. *Na drugih relacijah*, ki jih vzdržuje ta družba na Sredozemlju, pa naj bi tudi postavili po nekaj novih enot. Končno gospodarski odbor v svojem dokumentu predlaga, naj bi okrepili sedanjo progo *Jadran - Severna Evropa*, ki jo vzdržuje družba Tirrenia, vsaj še z eno ladjo, ki naj po svojih tehničnih kakovostih ustreza enotama «Cagliari» in «Borsi», ki že plujeta na tej relaciji.

Izkupiček za Banjalučane

## Tudi v četrtek «Vdova Rošlinka»

Kot smo že poročali bodo v Prosvetnem domu na Opčinah ponovno uprizorili veseloigro «Vdova Rošlinka», njen izkupiček pa darovali prizadetim v Banjaluki. Prireditev pa ne bo samo v nedeljo, 23. novembra ob 16.30, ampak tudi v četrtek, 20. novembra, in v soboto, 22. novembra.

■ Ustanova INAM sporoča, da morajo interesenti potrditi vpisne knjižice za prvi semester leta 1970 na isti način kot so jih lani.

Zainteresirana podjetja morajo zaradi tega izpolniti obrazce odseka 507/bis in jih oddati na pokrajinski sedež ustanove v Ulici Nordio št. 15 v prvem nadstropju, do 15. decembra 1969. K prvemu, naj priložijo še obrazec V/4 «Mesečni imenski spisek zaposlenih delavcev» za november. To se pravi, da bodo delodajalci morali samo za ta mesec dodati še en izvod tega obrazca.

Delavci naj torej čimprej, in sicer vsaj do konca novembra, oddajo vpisno knjižico svojim delodajalcem.

## Časnikarski sindikat pristopil k splošni vsedržavni stavki

Včeraj zvečer se je sestal tudi deželni izvršni odbor časnikarskega sindikata za Furlanijo - Julijsko krajino, ki je sklenil pristopiti k splošni vsedržavni stavki v «znak solidarnosti z zahtevami delavcev, tako gospodarskega, kakor tudi socialnega značaja» in zaradi zahtev same časnikarske stroke, ki zadevajo večjo vlogo časnikarjev v podjetjih samih in za polno zaposlitev.

Zato poziva združenje časnikarjev vse svoje člane, naj se polnoštevilno udeležijo stavke, v skladu s smernicami vsedržavnega vodstva časnikarske zveze.

## Odbornik Devetag v Rimu

Deželni odbornik Devetag se je včeraj na ministrstvu za zdravstvo udeležil seje komisije za proučitev osnutka zakona glede krajevnih zdravstvenih enot. Namen teh enot bo, združiti v enotno strukturo vse pristojnosti in funkcije, ki jih do sedaj imajo razne ustanove glede zdravstva. V pričakovanju ureditve novega zakona in ustanovitve krajevnih zdravstvenih enot je deželna uprava načela to zadevo z ustanovitvijo krajevnih zdravstvenih ustanov v obliki konzorcijev med občinami. V kratkem bo priložen osnutek deželnega zakona za ustanovitev krajevnih zdrastvenih enot. Vabilo odborniku Devetagu na sejo omenjene komisije je v zvezi s proučevanji, ki jih je deželno odborništvo napravilo v tej zadevi in o katerih je odbornik Devetag včeraj poročal na sestanku v Rimu.

### DNEVNA SLUŽBA LEKARN
(od 13. do 16. ure)

All'Esculapio, Ul. Roma 15, INAM, Al Cammello, Drevored 20. septembra 4, Alla Maddalena, Ul. Istria 43, Dr. Codermatz, Ul. Tor S. Piero 2.

### NOČNA SLUŽBA LEKARN
(od 19.30 do 8.30)

Busolini, Ul. P. Revoltella 41, Pizzul-Cignola, Korzo Italija 14, Prendini, Ul. T. Vecellio 24, Serravallo, Trg Cavana 1.

### Darovi in prispevki

V počastitev spomina pok. Amalije Križmančič iz Gropade darujejo družine Zvankove s Padriča in od Sv. Ivana 2000 lir za Glasbeno matico. V spomin pok. botre Katarine Grgič daruje Ivanka Grgič 500 lir za Dijaško matico. Ob 10. obletnici smrti nepozabnega brata Slavka Rebca daruje sestra Milka 5000 lir za Dijaško matico. Ob prvi obletnici smrti očeta Marija Zaharja daruje hči Vesna 1000 lir za Dijaško matico.

Namesto cvetja na grob dragega prijatelja Milana Jereba daruje A. B. 3000 lir za mladinsko revijo Galeb, Elči in Lojze Abram 10.000 lir v isti namen, Bojan Pavletič 1000 lir.

* * *

**Za žrtve potresa v Banjaluki so darovali:** Luciano Malalan (Lonjer) 1000, Bruno Gerdovič (Lonjer) 1000, Anton Malalan (Lonjer) 1000, Ivanka Poles 1000, Anton in Lina Kozlovič (Sv. Barbara) 2000, Debeljuh 1000, Zofka Cok (Lonjer 428) 1000, Anton Pečar (Lonjer 400) 1000, Karel in Darko Cok 10.000, Marija Rosada (Lonjer) 1000 lir. V Borštu so darovali: Urh Hervat 2000, Marjo Petaros (89) 1000, Vesna Zahar por. Tul 1000, Kristina Auer 1000, Marta Auer 1000 in Zorka Auer 1000 lir. Ob priliki 50 let skupnega življenja darujeta Ivana in Anton Zerjal (Zabrežec) 5000 lir, družina Kalc (Gropada) 1000 lir, družina Krall (Trebče 17) 3000 Lr. Marta Legiša (Vižovlje 9/e) 4000 lir.

PO SOBOTNI NESREČI NA OBALNI CESTI

## Mladenič skozi okno bolnišnice v smrt

Devetnajstletni univerzitetni študent Giuliano Canziani iz Ul. M. D'Azeglio, ki je v soboto zvečer z avtom zgrmel po pobočju ob obalni cesti proti morju, je včeraj zjutraj skočil skozi okno splošne bolnišnice.

Ko je v soboto zavil s ceste brez vsakršnega objektivnega razloga, oziroma zaradi trenutne raztresenosti, kakor je to, baje, sam izjavil, je grmičevje preprečilo, da bi se ubil na skalah. Marsikdo je na istem kraju izgubil življenje, on ne, ranil se je, ne tako hudo, da bi umrl. Zdravniki so izrekli prognozo 15 dni. Na nevrokirurškem oddelku, kjer so ga sprejeli, je bil fant sicer nekoliko zmeden, opravičljivo, saj je kljub vsemu dobil precej hude udarce, drugače se je pa zdelo, da je popolnoma normalen.

Včeraj zjutraj ob pol sedmih, ko so čistilke pospravljale razne oddelke, je vstal s postelje, šel iz svojega oddelka v otorinolaringološkega, stopil k oknu, ga odprl in skočil iz prvega nadstropja. Tokrat ni bilo grmičevja, da bi ublažilo njegov padec. Truplo je obležalo na vrtu. K njemu so takoj prihiteli zdravniki in bolničarji, ki mu pa niso mogli pomagati. Poškodbe, ki jih je dobil pri «skoku», so bile prehude, da bi ostal pri življenju. Dr. Pavesi je lahko samo potrdil smrt.

Sedaj ostaja cela vrsta vprašanj glede njegovega čudnega vedenja. Ali je bil to samomor? Morda, nekateri vsaj tako trdijo. Vendar, so vse trditve dejansko samo domneve. Morda je bila že sobotna nesreča neuspešen poskus samomora, morda je pa v soboto dobil tako hud udarec, čeprav to ob prvem pregledu ni kazalo, da mu je poškodoval možganske celice in je zaradi tega včeraj tako ravnal. Na vsa ta vprašanja ne more odgovoriti nihče, ne zdravniki, ne družina, ne on, ki leži sedaj na mrzlem kamnu v mrtvašnici na razpolago sodnim oblastem.

V soboto je ušel asfaltu, pa čeprav morda nehote. Smrti pa, ki ga je pričakala na sivem vrtu splošne bolnišnice, pa ni ušel.

Na sliki prizor iz prvega nadaljevanja «Bratov Karamazov», Katja (Carla Gravina) in Ivan (Umberto Orsini).

# Prvo nadaljevanje «Bratov Karamàzov» na malem ekranu v Bolchijevi režiji

## Ugoden sprejem pri občinstvu in kritiki

*V nedeljo zvečer smo na televizijskih ekranih lahko gledali prvo oddajo televizijske realizacije v sedmih nadaljevanjih «Bratje Karamazovi». Roman je Fjodor Dostojevski napisal med leti 1878 in 1880, v njem se ponavljajo motivi iz drugih njegovih del: zločin, kazen, notranji spori.*

*Prvo nadaljevanje televizijske priredbe, v režiji Sandra Bolchija in v scenografiji Diega Fabbrija, je vzbudilo veliko odobravanja med občinstvom in pri kritiki. Z zanimanjem smo pričakovali tega dela, ki so ga na tiskovni konferenci 14. novembra primerjali po njegovi odličnosti s televizijsko priredbo «Odiseje». Bolchijevi «Bratje Karamazovi» niso razočarali naših pričakovanj in so potrdili sloves režiserja.*

*Lahko smo si edini v tem, da je prvo nadaljevanje predvsem hotelo prikazati nastopajoče osebe, orisati njihove notranje konflikte, njihov značaj in takoj pojasniti vlogo, ki jo te osebe imajo v romanu. Zaradi tega se nam je mogoče zdelo, da se nekateri dogodki prehitro odvijajo, da so nekatere osebe karikirane in da se pri njihovem prikazovanju režiser ni povsem držal originala. Po našem mnenju, pa je to televizijski priredbi, katere glavni namen je, da seznani široke množice s svetovno znanim romanom, prej v korist kakor v škodo. Kako naj bi se sicer režiser rešil iz zapletenosti dogodkov, kakršna je ravno v tem romanu Dostojevskega, če nam ne bi takoj na začetku pojasnil vezi in sporov nastopajočih.*

*V prvi oddaji smo takoj spoznali najstarejšega brata Dmitrija, v interpretaciji Corrada Panija. Na njegovem obrazu se je risala prava vznemirjenost trpinčene osebnosti in nikomur ni prišlo na misel, da telesno to ni Dmitrij ruskega romanopisca*

*Po izjavah režiserja Bolchija, naj bi bil Salvo Randone v vlogi starega Karamazova premalo vznesen, čeprav je njegov Fjodor Karamazov mejil ponekod na prikaz «dvornega norčka». Sicer pa to naj ne bi motilo, če pomislimo, da so namenoma morale biti začrtane najostrejše značajne poteze, da bi bralec takoj spoznal glavne osebe in da je bilo rahlo karikiranje potrebno zaradi tega.*

*Ostale brate: Ivana, Aljošo in nezakonskega Smerdjakova, ki ga je staremu Fjodoru rodila vaška slaboumnica, spoznamo med kosilom v hiši očeta Karamazova. Iz polteme izstopa najbolj Ivan, v interpretaciji Umberta Orsinija, mogoče zaradi belo pobarvanih las. Bolje spoznamo Ivana in Smerdjakova, igra ga Antonio Salinas, v prizoru v Ivanovi sobi. Orsini igra ostro, strogo in premišljeno, kar zahteva tudi značaj njegove vloge. v Smerdjakovu pa že odkrijemo spletkarstvo in hudobijo. Aljošo bomo bolje spoznali v prizoru s starcem Zosimo, kljub temu pa se nam kmalu pokaže kot «najčistejši» treh bratov.*

*Edina nekoliko medla oseba je še Katja Ivanovna, ki jo igra Carla Gravina, ostreje pa je bila prikazana Grušenka, v interpretaciji Lee Massari. Ljubezen med njo in Dmitrijem se je razvila mogoče nekoliko prehitro, vendar ne nelogično.*

*Višek prvega nadaljevanja je Bolchi postavil v prizor pred očetom Zosimo, ki ga odlično podaja Sergio Tofano, veteran na gledaliških odrih.*

*Kljub temu, da po prvi oddaji ni mogoče dati dokončne sodbe, lahko trdimo, da so tako režiser kot igralci delo marljivo pripravili, brez kričavih dialogov, ki so na žalost tako značilni za italijanska gledališča.*

**Vreme včeraj:** Najvišja temperatura 15,5, najnižja 10,1, ob 19. uri 12,8 stop., zračni tlak 1011,7 pada, veter 8 km/h jugovzhodnik, vlaga 86 odst., nebo pooblačeno, morje skoraj mirno, temperatura morja 15,6 stopinje, dežja je padlo 1,2 mm.

# Tržaški dnevnik

**Danes, TOREK, 18. novembra**
MILKO
Sonce vzide ob 7,08 in zatone ob 16,32 — Dolžina dneva 9,24 — Luna vzide ob 13,55 in zatone ob 00,43
**Jutri, SREDA, 19. novembra**
LIZA

***PROGLAS ENOTNIH SINDIKALNIH ZVEZ***

## KOT PO VSEJ ITALIJI JUTRI SPLOŠNA STAVKA TRŽAŠKIH DELAVCEV, TRGOVCEV IN OBRTNIKOV

***Stavka avtobusov bo od 10. do 12. in od 17. do 19. ure - Delavske skupščine v velikih tovarnah IRI, v katere so prišli sindikalni voditelji na posvet o ponudbah mininistra za delo - Delavci so te ponudbe ocenili kot «nezadostne», lahko pa predstavljajo «minimum» pri pogajanjih***

Splošna stavka, ki bo jutri zajela vso Italijo, se v Trstu prične ob 6. zjutraj in se zaključi ob 6. uri naslednjega dne.

Delavci vseh strok, in med njimi tudi tistih, ki so že dosegle ugodno pogodbo, ne bodo šli na svoja delovna mesta, pač pa se bodo zbrali na Sentjakobskem trgu in v trgu pred postajo, od koder bosta krenila sprevoda s transparenti po mestnih ulicah do Goldonijevega trga, kjer bo napovedano enotno sindikalno zborovanje. Poulične demonstracije delavcev bodo predvidoma trajale eno uro, redarsko službo proti slučajnostnim izpadom, kakor tudi straženje važnih naprav bodo organizirali delavci sami.

Zborovanje na Goldonijevem trgu se prične ob 10.30 in bo na njem spregovoril samo sindikalist Claudio Truffi. Sindikalne organizacije sploh niso navedle, kateri med teh pripada govornik in pripravile pod njegovim imenom samo to, da bo nastopil v imenu vseh treh zvez, kar je — seveda — poseben dokaz ne samo enotnosti, to gre za strogo gospodarsko-mezdna vprašanja, temveč tudi v zvezi s temo tokratne splošne stavke, ki je pristno socialnega značaja in zadeva v živo osnovne družbeno-politične izbire vodilnih krogov v Italiji, deželi in tudi občini sami.

Sindikalne organizacije so tudi sporočile, da bo zborovanje v primeru slabega vremena v kinodvorani «Alabarda».

V zvezi s stavko so pokrajinska sindikalna vodstva izdala poleg navodil, tudi naslednji proglas:

«Delavci!

Vaši sedanji boji težijo po tem, da pride do sprememb v sedanjih profesionalnih okoliščinah in da se odpravijo (brezposelnost, odpuščanja, nezadostne pomanjkljivosti italijanske socialna varnost, davčne pomanjkljiva socialna varnost, davčne). Za te socialne zahteve se zavzemajo sindikati po širokem posvetovanju in množični mobilizaciji vseh delavcev za definicijo sindikalne platforme in za nadaljevanje boja.

Prvi vozel, ki ga je treba razvozlati zadeva stanovanja: pri reševanju tega vprašanja pa ne pomaga politika krpanja.

Delavci!

Splošna vsedržavna stavka enotnega značaja je važen trenutek v življenju Italije, prepleta se z napori za obnovitev delovnih pogodb, za višje mezde, boljše delovne pogoje, več svobode in dostojanstva v tovarnah, v uradih in na poljih.

Poziv sindikalnih zvez se nadaljuje z naštevanjem osnovnih zahtev, ki so 1. triletno blokiranje stanovanjskih najemnin in najemnih pogodb; 2. pravične najemnine in nadzorstvo nad njimi; 3. izredni načrt gradenj delavskih stanovanj; 4. ustrezen poseg javnih oblasti, da se zaustavijo špekulacije in se zares prične z organično politiko stanovanjske izgradnje.

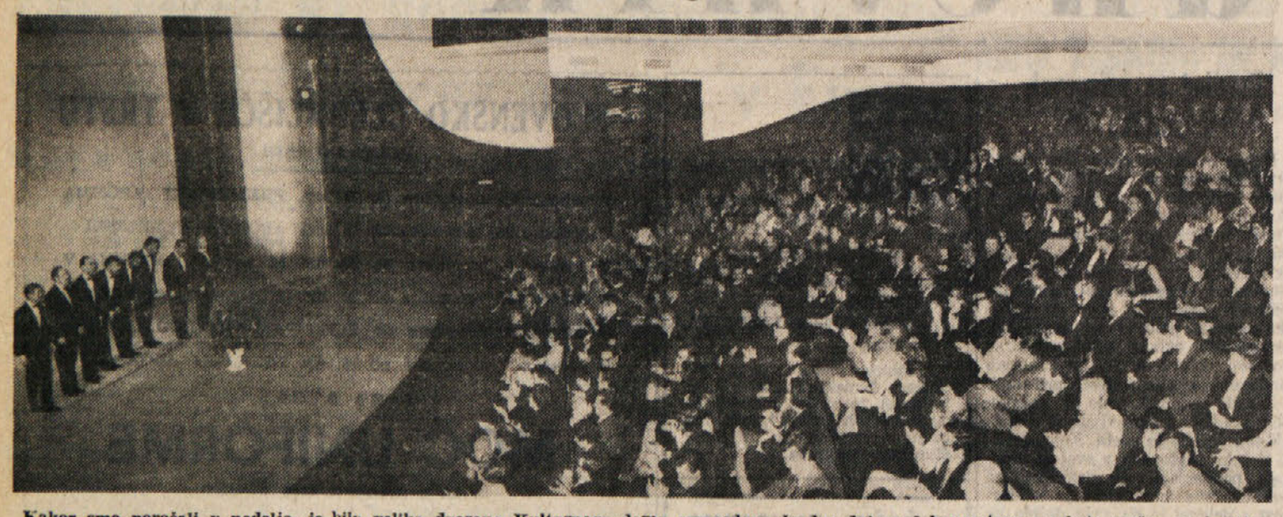
Sindikalne zveze so tudi sporočile, da bo zborovanje v primeru slabega vremena v kinodvorani «Alabarda».

V zvezi s stavko so pokrajinska sindikalna vodstva izdala poleg navodil, tudi naslednji proglas:

«Delavci!

Vaši sedanji boji težijo po tem, da pride do sprememb v sedanjih profesionalnih okoliščinah in da se odpravijo pomanjkljivosti italijanske socialne varnosti, davčne odpravijo (brezposelnost,

# S sobotnega koncerta Slovenskega okteta v Kulturnem domu



Kakor smo poročali v nedeljo, je bila velika dvorana Kulturnega doma razprodana že dva dni pred koncertom, v soboto zvečer, pa je bila polna do zadnjega kotička. Slovenski oktet pač vedno zvabi veliko ljubiteljev slovenske narodne pesmi in umetne pesmi. — Na sliki pogled na del nabito polne dvorane in na pevce na odru.

### NA DALJNEM VZHODU SE OPAŽAJO NEVARNI PREMIKI

# Začelo se je pripravljanje vzdušja za ponovno oboroževanje Japonske?

## *Doslej so na Japonskem ustanovili že pravo vojsko, ki nima prav nobene zveze z obrambo - Toda to je določenim krogom premalo*

Na pobudo japonske vlade in predsednika Eisakua Sata se že leto dni razvija na Japonskem kampanja *«za prebujanje zavesti»* o potrebi ustvarjanja lastne obrambe. V tem smislu je izzvenel tudi govor japonskega premierja 25. septembra letos, ko je poudaril, da se bodo na Japonskem razmere temeljito spremenile, ko bodo Američani nekje leta 1972 vrnili Japonski strateški ključ na Pacifiku — Okinawo. Vtem ko Sato govori o vrnitvi Okinawe Japonski, pa si Američani skušajo zagotoviti druga oporišča, proti čemur japonsko javno mnenje ostro protestira. Sicer pa je Sato rekel tudi naslednje:

*«Japonska bi morala pregledati svojo politiko nacionalne obrambe...»*

*«Naša dežela mora ostati neodvisna in zato se mora lotiti vprašanj, kako zagotoviti lastno varnost. Sibkosti našega obrambnega sistema so sedaj kolikor toliko obvarovane s sporazumom o vzajemni varnosti, sporazumom, ki je bil sklenjen med nami in ZDA. Ta sporazum o vzajemni varnosti bo tudi v bodoče ostal osnovno načelo japonske obrambne politike. Toda v bodoče bodo morali Japonci bolj razvijati lastno obrambno moč, bodo morali bolj okrepiti lastna sredstva, da bi bili sposobni sami braniti svojo deželo, posebno če se upošteva tudi dejstvo, da postajajo mednarodne razmere vedno bolj napete,»* je sledil komentar na gornjo izjavo premierja.

V kratkem bo *agencija za obrambo* (to je dejansko obrambno ministrstvo, pa čeprav ima povsem drugačno ime) objavila «belo knjigo o obrambi», v kateri bo pozvala Japonce, naj končno že odvržejo misel o neoboroženi nevtralnosti. V dokumentu bodo poudarjene tudi nevarnosti, ki obdajajo Japonsko, poudarjena bo nadalje njena strateška odvisnost na Pacifiku. Poudarjena pa bo tudi naraščajoča ekonomska moč dežele. V zaključku «bele knjige» bo poudarjeno tudi to, da mora biti dežela sposobna braniti se in da mora zato imeti svojo armado, vsaj tako močno vojsko, da more odbiti indirektni napad ali direktni spopad v kaki lokalni vojni.

Pojavlja pa se tudi ideja o nekakšni notranji nevarnosti, seveda «nevarnosti», ki izvira iz subverzivnih krogov.

Japonska ustava, ki je bila sestavljena po polomu, ki ga je japonski imperializem doživel v drugi svetovni vojni, predvideva popolno razorožitev dežele. Toda kljub tem osnovnim ustavnim načelom si je Japonska že ustvarila svoje oborožene sile, pa čeprav te niso kdove kako močne, vsaj na videz ne. Da bi to opravičile, so vse dosedanje japonske vlade poudarjale, da Japonska ne more biti povsem oropana «prirodnih pravic do zakonite obrambe». Kakor vidimo, se je Japonska lotila ponovnega oboroževanja veliko pozneje kot Zahodna Nemčija, vendar pa ne drugače. Tudi Zahodna Nemčija je nekaj let svoje «obrambno ministrstvo» skrivala pod nekim drugim imenom in ko je prišel čas, je svoje karte odkrila in postavila na noge vojsko, ki je najmočnejša v zahodni Evropi.

Japonska levica ostro protestira proti vsemu, kar bi bilo podobno militarizaciji, kar bi vodilo k ponovnemu oboroževanju. Japonska levica ima glede tega moralno podporo Pekinga, pa čeprav včasih ta podpora več škodi kot koristi. Ne glede na to, pa ima Japonska trenutno že naslednjo «obrambno» silo: 170.000 ljudi, razporejenih v trinajstih divizijah, od katerih so štiri divizije z 9000 možmi, 9 divizij pa šteje po 7000 vojakov. Ta vojska razpolaga s 770 tanki in 4500 topovi. Vsa oborožitev je prišla z onstran Atlantika iz tako imenovanih vojaških viškov ali ostankov. Japonske letalske sile razpolagajo s 45.000 možmi, katerim je na voljo 1000 letal. Od teh tisoč letal odpade 200 na vrste «F-104» in 330 na lovce «F-86». Oba ta dva tipa letal sta že dokaj zastarela, zato Japonska razpolaga tudi z 72 iz strelišči raket. Po nekaterih podatkih so ta oporišča opremljena z raketami «Nike».

Japonska «obramba» razpolaga tudi s 36.000 možmi mornarice, ki ima že več plovnih objektov s skupno tonažo 144.000 ton. V tej mornarici so že rušilci in tudi rušilec opremljen z raketami. V to mornarico spada tudi kakih deset podmornic. «Za sedaj» japonska mornarica še nima križark niti letalonosilk. Za sedaj...

Kakor vidimo, sedanja japonska «obrambna moč» niti ni tako velika in se ne more niti primerjati z njeno predvojno vojsko. Toda tudi Zahodna Nemčija v začetku ni štela velikih oboroženih sil in vendar je kmalu postavila na noge najmočnejšo vojsko v zahodni Evropi, kajti vsa vojska, s katero je Zahodna Nemčija začela graditi svojo obrambno moč, je bila sestavljena iz kadrov, to se pravi pretežna večina ljudi so bili častniki in podčastniki, tako da je bila potrebna le preprosta vojaška moč in vojska, močna vojska je bila že nared.

Na Japonskem računajo glede tega tudi s tako imenovanim «tretjim obrambnim programom», ki se bo zaključil leta 1971 in ki bo dal vsem trem rodovom vojske nove deset tisoče mož...

Smoter krepitve kopenskih sil je, ustanavljanje novih divizij, letalstvo pa bo okrepljeno z novimi nadzvočnimi lovci vrste «Fantom» in novimi raketami

Ker je Japonska sedaj močna ekonomska sila, pravijo pri tej agenciji, in ker so razne surovinske oskrbovalne poti resno ogrožene, je treba poskrbeti za varnost. Posebno še, ker bo s prihodnjim letom z vsega področja vzhodno od Sueza izginila angleška mornarica.

### IZ UMETNOSTNIH GALERIJ

## Duren v pasaži Rossoni

*Duren je eden redkih tržaških mlajših slikarjev, ki se z osebnimi razstavami ne oglašajo prepogosto. Za to ima dva vzroka. Eden je, da rad veliko potuje, drugi pa, da spotoma prireja po kako razstavo. Razumljivo je torej, da se posebno zadnja leta ne more vračati s prevelikim bremenom slik. Morda je prav zavoljo tega značaj sedanje njegove razstave v Rossonijevi galeriji tak, kot da bi jo nalašč pripravil za letošnjo bolj sončno jesen v naših krajih. Iz tujine je namreč eno samo hladno modro morje holandske obale. V vseh ostalih pa je podana kraška jesen žarko-toplih barv ter že bleda do sonce po zidovih starega mesta.*

*Podaja pa Duren kraško jesen to pot nekoliko drugače kot sicer. V njej išče slikar le golo stvarnost brez romantičnih olepšavanj, ki jih ne najdemo niti v njegovih slikah hrastovih gozdov, v katerih gluhi globini se izgublja samotna steza, saj so osipajoči se hrasti kot stari trudni kmetje, ki jim prinaša bližnja zima zaželeni počitek po trdem delu.*

*Nekaj več veselja najdemo v malih oljnatih podobah z zlatečimi se brajdami trt pred skromnimi hišami. Se pa belina hiš pri bližnjem opazovanju spreminja v zamazano apnasto belilo in pokaže razdrapanost kamnitih zidov. Takih slik in slik vaških ulic je več in v njih se vidi še nekdanji pristni obraz kraške vasi, ki se upira novatorskemu pomlajevanju s sodobnejšim gradivom. Da bi pričaral to resničnost, uporablja Duren nove slikarske prijeme nalaganja barv. Hrapavine debelejših belih barvnih namazov prekrije s prozornim nadslikanjem umazano sivih odtenkov. Je to zamudno in drobno slikanje, ki je izpodrinilo nekdanji bolj svež risarski zamah Durena iz mladih let. Izdaja pa resnost ustvarjanja, ki se noče laskati, kar se še posebno kaže v podobah zapuščenih in podirajočih se hiš starega mesta, katerih, kot oči lobanje, votla okna, pošiljajo poslednji žalostni pozdrav človeku, vzraslem sredi novega okolja železobetonskih in steklenih zgradb.*

MILKO BAMBIČ

# *Andrej Brovč - Janko Baški šestdesetletnik*

*Baška grapa!*

*Tako je v prvem slovenskem filmu «Na svoji zemlji» vzkliknil španski borec Sova, ko je z višin Bukovskega vrha na dnu grape zagledal Koritnico, Grahovo, železniški tir in deročo Bačo. Po večletni odsotnosti, ko se je v daljni Španiji boril za svobodo, je začutil dih in privlačnost domače zemlje.*

*Baška grapa!*

*Ti dve besedi domačega kraja sta preblisnili spomin Simonu Kosu iz Ruta nad Baško grapo nekaj hipov preden so mu fašistične krogle nasilno ubile mlado življenje v decembru 1941.*

*Baška grapa!*

*Ti dve besedi sta navzoči v vseh povestih in romanih — našega pisatelja Franceta Bevka — doma iz Zakojce nad Baško grapo.*

*Baška grapa!*

*Ob svojem 60. življenjskem jubileju se s tema dvema besedama spominja rojstnega kraja in prehojene revolucionarne poti tudi Andrej Brovč — Janko Baški, Podbregarjev iz Spodnjega Bukovega.*

*Pred dnevi nam je jubilant v zasebnem pismu med drugim napisal:*

*«Ker smo ljudje, ki se nam vedno mudi, in smo, dokler nam moči dopuščajo, brez oddiha delavni.»*

*Te besede so bile pobuda, da o delavni in revolucionarni življenjski poti Andreja Brovča — Janka Baškega za njegov 60. življenski jubilej napišemo nekaj besedi.*

*List naših gorà Andrej Brovč je začel svojo življenjsko pot na Koritnici v Baški grapi dne 19. novembra 1909. Njegov oče je polnih 42 let služil kruh svoji družini kot gozdni delavec, «holcar». Brat Andrejevega očeta je bil v prvi svetovni vojski ruski ujetnik. Domov se je vrnil leta 1920 in je rad pripovedoval, kako v Rusiji pripravljajo in delajo za to, da bi bilo delovnim ljudem lepše*

*Petnajstletnemu dečku Andreju je stričevo pripovedovanje vzbujalo odpor do okupatorja in sovraštvo do fašistov. Zelo rad je bral knjige in si s tem širil obzorje. Kmalu se je povezal z naprednimi tovariši v Baški grapi. To so bili člani protifašistične tajne organizacije «TIGR». Leta 1930 ga je v to organizacijo sprejel Alojzij Kovačič, «Kovačev» na Grahovem. Tovariš Kovačič je bil iz napredne revolucionarne družine in je potem vsa nadaljnja leta dajal Brovču navodila za delo v organizaciji. Kot član organizacije «TIGR» je Brovč deloval kot propagandist, ter prenašal in širil napredno literaturo. Leta 1935 je z Grahovega v Solkan peljal celo peklenski stroj. V letih 1934 in 1936 ga je italijanska policija dvakrat aretirala. Da bi se izognil še večjemu preganjanju, je leta 1936 na skrivaj odšel v Jugoslavijo, kjer je bil osem mesecev brez zaposlitve. Šele v marcu 1937 je dobil zaposlitev v tovarni Jugočeška v Kranju. Leta 1938 je postal član KPJ in hkrati sekretar partijske celice v Jugočeški. Vsa leta zaposlitve v Kranju — od marca 1937 do julija 1941, ko je odšel v ilegalo — je sodeloval v naprednih strokovnih organizacijah v Kranju. V ilegalo je odšel na poziv KP med prvimi v kranjskem okraju.*

*Naravno da je KP tudi Brovča, kot številne druge tovariše Primorce, poslala na Primorsko kot organizatorja oboroženega upora. Tako je jeseni 1941. leta začel organizirati ljudstvo v Baški grapi, v delu Cerkljanske in na Šentviški planoti. Njegovo delo je imelo velike uspehe. Postavljal je «osvobodilne barikade» ponoči*

*in podnevi po vaseh Baške grape, tostran Kojce, na Šentviški planoti in v Orehovški grapi. Povezoval in organiziral je za delo v oboroženem uporu nekdanje člane organizacije «TIGR», tako Faniko Obid — Jelinčič na Bukovem, družino Kogoj na Kneži, tovariše v Rutu in Cerknem. Na Koritnici je Brovča sprejel znani partizan Miha Brovč — Breza že septembra 1941. Peljal ga je v Rut k Antonu Štendlerju — Puču. Že po kratkem razgovoru je Anton odšel iskat še Lada Kemperla. Od takrat naprej je Brovč večkrat obiskal Rut in je vsakokrat pridobil za delo po enega ali več tovarišev. Bivša «tigrovca» Jože Koder in Anton Koder — Cesta iz Ruta sta bila že leta 1941 partizana na Gorenjskem. Oba sta kasneje padla. V Rutu je Brovč v zimi 1941—1942 organiziral enega prvih odborov OF na Primorskem. V novembru 1941 so aktivisti OF v Rutu izročili Brovču 11 pistol za partizane. To orožje so nekdanji člani organizacije «TIGR» skrivali z namenom, da ga bodo uporabljali, ko bo čas za začetek oboroženega upora.*

*V drugi polovici septembra 1942 gre Brovč v Orehovško grapo h kmetu Obramu. Bil je prepričan, da bo ta kmečka domačija postala zanesljiva «osvobodilna barikada» v Orehovški grapi. Ni se motil. Javka številka 4 je potem delovala vse do osvoboditve. Kasneje, v oktobru 1943, je bila v smrekovem gozdičku nad hišo zgrajena večja podzemska baraka, kjer je potem petnajst mesecev delovala tehnika «Porezen.»*

*Od poletja 1942 je bil Brovč član OOOF za Tolminsko. Po združitvi baškega in cerkljanskega okraja v en okraj spomladi 1943, je postal sekretar KP in OF novega baško-cerkljanskega okraja. To nalogo je opravljal vse do osvoboditve.*

*Po osvoboditvi je v Kranju opravljal številne odgovornosti. Najprej je bil personalni referent okraja Kranj in organizacijski sekretar okrajnega odbora OF. V jeseni 1945 je moral v bolnišnico, kjer je prestal hudo operacijo. Nazaj v Kranj se je vrnil spomladi 1946. Od decembra 1947 do sredine leta 1952 je bil predsednik občine Kranj. V jeseni 1948 je bil izvoljen za sekretarja mestnega komiteja ZKS za Kranj. To dolžnost je opravljal do sredine 1952. leta. Poslanec v zvezni ljudski skupščini je bil v drugem sklicu.*

*Napori pri izgradnji opustošene in porušene domovine so tudi Brovču izčrpali veliko telesnih moči. Bil je prisiljen prekiniti delo in oditi drugič na še hujso operacijo. Po operaciji se mu je zdravje le počasi krepilo. To ga je tudi oviralo, da se ni več mogel tako aktivno vključevati v prejšnje delo. Še vedno je član sveta za zadeve borcev in ZVVI občine Kranj, član predsedstva ZB in ZVVI občine Kranj in član raznih komisij. Kolikor mu zdravje dopušča, pomaga borčevski organizaciji.*

*Nekje smo zapisali: List naših gorà. Za našega 60-letnega jubilanta velja to v pravem pomenu besede. Sam je v privatnem pismu zapisal med drugim:*

*«Rad imam naše gore in pla-*

(Nadaljevanje na 6. strani)

### ZA NAS IZREDNO VAŽNO DOKUMENTARNO GRADIVO

# Iz knjige «Aula IV»

## *Vsi procesi proti Slovencem in Hrvatom ter drugim antifašistom iz Jul. Krajine pred fašističnim Posebnim tribunalom (1927-1943)*

**23.**

Sodba štev. 111 od 7. 5. 1943. Predsednik Griffini — Poročevalec Lanari.

*V Trstu aretirajo julija 1942 tri mladeniče v trenutku, ko kupujejo papir za ciklostil. Policija ugotovi, da pripadajo komunistični organizaciji na Reki. (Ustanavljanje KPI, pripadnost isti in propaganda.)*

| | | |
|---|---|---|
| Stemberger Mariano, Reka 16. 9. 1922, mehanik | 10 | — — |
| Culinovic Eugenio, Reka 3. 3. 1923 | 4 | — — |
| Iagnich Francesco, Reka 3. 10. 1922, mesar | 8 | — — |

Sodba štev. 116 od 13. 5. 1943. Predsednik Griffini — Poročevalec Milazzo.

*7. novembra 1942 so bili v Trstu razširjeni letaki za proslavo oktobrske revolucije: «Fašizem se naglo bliža svojemu zlomu po zaslugi rdeče armade in partizanov... Režim teroristov in smrti je na svojem koncu». Obtoženec je podoficir fašistične milice in vtika letake v pisma, ki jih pošilja sama MVSN (Milizia Volontaria Sicurezza Nazionale — Prostovoljna milica za državno varnost. Op. ur.) (Disfatizem.)*

| | | |
|---|---|---|
| Leonzini Renato, Trst 9. 9. 1909, miličnik | 8 | — — |

Sodba štev. 128 od 29. 5. 1943. Predsednik Suppiej — Poročevalec Lanari.

*Leta 1942 je komunistična dejavnost zelo živa po vsej Istri. Zelo široka propaganda se vrši za utrditev partizanskega gibanja v deželi, ki je bila iz organizacijskih razlogov razdeljena na tri področja. Posebno učinkovita je dejavnost med rudarji v Raši. (Ustanovitev KP, pripadnost isti, napad na celovitost države, disfatizem.)*

| | | |
|---|---|---|
| *Spilar Mario, Split 3. 4. 1922, študent* | *30* | — — |
| Spilar Mario, Split 3. 4. 1922, študent | 30 | — — |
| Komel Francesco, Pazin (Istra) 12. 5. 1909, mehanik | 20 | — — |
| Bertossa Cedomil, Pazin (Istra) 19.12.1923, študent | 10 | — — |
| Cerovak Giovanni, Pazin (Istra) 31. 1. 1909, delavec | 7 | — — |
| Chiusi Rodolfo, L., Pazin (Istra) 2. 10. 1900, posestnik | 3 | — — |
| Chiusi Rodolfo G., Pazin (Istra) 17. 5. 1906, kmet | 7 | — — |
| Crisanaz Gioacchino, Pazin (Istra) 4. 10. 1912, kmet | 8 | — — |
| Crisanaz Luigi, Pazin (Istra) 22. 2. 1898, delavec | 10 | — — |
| Dobrilla Giovanni, Pazin (Istra) 5. 5. 1901, kmet | 9 | — — |
| Dobrilla Giuseppe, Pazin (Istra) 24. 2. 1894, kmet | 9 | — — |
| Giovi Attilio, Pazin (Istra) 15. 2. 1906, mizar | 20 | — — |
| Grabelli Giuseppe, Pazin (Istra) 29. 7. 1891, mizar | 9 | — — |
| Gregorich Francesco, Ljubljana 7. 3. 1925, trgovec | 5 | — — |
| Millevoi Giacomo, Istra 24. 12. 1901, kovač | 15 | — — |
| Mlekuz Stefano, Bovec (Go) 22. 12. 1897, krojač | 10 | — — |
| Maressi Francesco, Pazin (Istra) 22. 4. 1913, predelavec | 8 | — — |
| Maressi Vittorio, Pazin (Istra) 29. 3. 1904, kmet | 15 | — — |
| Maressi Beniamino, Pazin (Istra) 5. 11. 1905, kmet | 9 | — — |
| Maressi Giuseppe, Pazin (Istra) 8. 3. 1896, kmet | 10 | — — |
| Picot Egidio, Pazin (Istra) 19. 6. 1897, kmet | 2 | — — |
| Serman Giovanni, Pazin (Istra) 12. 1. 1899, kmet | 8 | — — |
| Sestan Luigi, Pazin (Istra) 28. 10. 1913, kmet | 9 | — — |
| Sestan Ambrogio, Pazin (Istra) 7. 12. 1910, kmet | 7 | — — |

Sodba štev. 134 od 7. 6. 1943. Predsednik Le Metre — Poročevalec Milazzo.

*Obtoženca, ki sta bila aretirana v novembru 1942 v Gornjem sta obsojena samo za nošnjo orožja ker jima ni bila dokazana pripadnost partizanskemu gibanju. (Pripadnost upornškim tolpam, posest orožja.)*

| | | |
|---|---|---|
| Suligoi Giorgio, Trst 5. 2. 1912 | 7 | — — |
| Murovec Stanislao, Čepovan (Go) 29. 4. 1914 | — | 4 — |

Sodba štev. 138 od 10. 6. 1943. Predsednik Griffini — Poročevalec Masala.

*V septembru 1942 v bitki v dolini Prelože blizu Reke ujamejo partizansko kurirko Marijo Maslo. Policija najde tudi beležnico, ki omogoči aretacijo številnih sodelavcev, ki delajo za partizane. (Pripadnost upornškim tolpam.)*

| | | |
|---|---|---|
| Maslo Maria, Košana (Ts) 2. 2. 1922, šivilja | 24 | — — |
| Volk Giovanni, Košana (Ts) 8. 3. 1901, kovač | 2 | — — |
| Zorza Antonio, Košana (Ts) 17. 1. 1914, kmet | 5 | — — |
| Volk Francesco, Košana (Ts) 3. 9. 1906, kmet | 3 | — — |
| Novak Giuseppe, Reka 23. 4. 1871, kmet | oprošč. | — — |
| Grzina Giuseppe, Reka 1. 7. 1878, gostilničar | — | 9 — |
| Gustincic Giovanni, Košana (Ts) 16. 9. 189[illegible], kmet | — | 9 — |
| Mahne Antonio, Materija (Reka) 3. 11. 1895, kmet | 5 | — — |
| Mahne Augusta, Materija (Reka) 27.7.1919, kmetica | oprošč. | — — |
| Bembich Giuseppe, Piran (Istra) 27. 1. 1902, kmet | 2 | — — |
| Zadnik Giovanni, Materija (Reka) 10. 6. 1905, kmet | 2 | — — |
| Conestabo Alberto, Podgrad (Reka) 20. 4. 1896, kmetovalec | 7 | — — |
| Princ Giovanni, Reka 1. 10. 1881, posestnik | — | 9 — |
| Bastiancic Leopoldo, Prem (Reka) 7.11.1911, kmet | — | 9 — |

Sodba štev. 142 od 12. 6. 1943. Predsednik Suppiej — Poročevalec Hasala

*V februarju 1943 aretirajo nekega kmeta, ki v gorjanski pokrajini vrši antifašistično propagando med italijanskimi vojaki. (Pripadnost upornškim tolpam.)*

| | | |
|---|---|---|
| Mauri Audrea, Cerkno (Go) 28. 9. 1904, kmet | 4 | — — |

Sodba štev. 143 od 12. 6. 1943. Predsednik Suppiej — Poročevalec Masala.

*Pri treh kmetih, aretiranih v Košani (Trst) v januarju 1943 po policijski uri, najdejo Stalinov govor. (Pripadnost komunistični organizaciji in propaganda.)*

| | | |
|---|---|---|
| Gustincic Antonio, Košana (Ts) 29. 2. 1904, kmet | 2 | — — |
| Suseli Giovanni, Košana (Ts) 24. 7. 1904, vrtnar | 1 | — — |
| Suseli Antonio, Košana (Ts) 3. 11. 1903, kmet | 1 | — — |

Sodba štev. 144 od 12. 6. 1943. Predsednik Suppiej — Poročevalec Masala.

*V decembru 1942 neki kmet reče skupini finančnih strašnikov: «Os izgublja... tudi če je po 20. uri prepovedano hoditi okrog, vam bomo zadali udarec... s «srpom in kladivom» nam bo bolje...» (Komunistična propaganda, žalitev države.)*

| | | |
|---|---|---|
| Bergine Giuseppe, Soča (Go) 21. 9. 1901, kmet | 3 | — — |

*(Nadaljevanje sledi)*

# RADIO TELEVIZIJA

## TOREK, 18. NOVEMBRA

### TRST A

7.15, 8.15, 13.15, 14.15, 20.15 Poročila; 7.30 Jutranja glasba; 11.35 Slov. narodne; 12.00 Pratika; 12.15 Za vsakogar nekaj; 13.30 Glasba po željah; 17.00 Klavirski duo; 17.20 Program za mladino; 18.15 Umetnost in prireditve; 18.30 Komorni koncert; 18.45 Otroci pojo; 19.15 Spomini Vena Pilona; 19.25 Veliki orkester; 19.45 Zbor «Kras» iz Dola-Poljan; 20.00 Šport; 20.35 Petrassi: «Il Cordovano», opera; 21.35 Melodije v polmraku; 22.05 Zabavna glasba.

### TRST

12.05 Plošče; 12.25 Tretja stran; 13.15 Juke box; 13.45 Istrske zgodbe.

### KOPER

6.30, 7.30, 12.30, 14.30, 19.15 Poročila; 6.40 Glasba za dobro jutro; 7.40 Vesela glasba; 8.00 Otroški kotiček; 8.30 Popevke; 9.00 Veliko glasbe — malo besed; 9.45 Glasbeni mozaik; 10.30 Pevec dneva; 11.00 Orkester Carle; 11.15 Poje Bobby Rydel; 11.30 Današnji pevci; 11.45 Glasba in pesem; 12.00 in 12.45 Glasba po željah; 13.50 Jugoslavija v svetu; 14.00 Program za mladino; 15.30 Popevke; 16.00 O morju in pomorstvu; 16.40 Vesela glasba; 17.00 Tretja stran; 17.15 Poje E. Gorme; 17.30 Tržaški trio «Ars nova»; 18.00 in 19.30 Prenos RL; 19.00 Stare pesmi; 22.10 Motivi za vsakogar.

### NACIONALNI PROGRAM

7.00, 8.00, 13.00, 15.00, 20.00 Poročila; 8.30 Jutranje pesmi; 9.05 Zvočni trak; 10.35 in 11.06 Ura glasbe; 11.30 Tenorist Lauri Volpi; 12.05 Kontrapunkt; 14.45 in 15.10 Nove ital. pesmi; 16.00 Spored za najmlajše; 16.30 Takšni smo pač; 17.05 Program za mladino; 19.13 Radijska priredba; 20.15 Neapeljska glasbena jesen.

### II. PROGRAM

7.30, 8.30, 13.30, 14.30, 19.30 Poročila; 8.40 Orkester; 9.05 Kako in zakaj?; 10.00 Radijska priredba; 10.40 Telefonski pogovori; 13.35 Plošče; 14.05 Juke box; 14.45 Glasba in pesem; 15.18 Sopranistka E. Nunziata; 16.00 Popoldanski spored; 17.35 Enotni razred; 18.20 Poljudna enciklopedija; 20.00 Glasbeni kvizi; 21.10 Radijska priredba; 23.00 Kronike Juga.

### III. PROGRAM

10.00 Koncert za začetek; 11.35 Skladbe za pihala; 12.20 Ameriška operna glasba; 13.00 Mozart in Schubert; 14.00 Sodobna ital. glasba; 14.30 Plošče; 15.30 Simf. koncert; 17.35 Zgodovina gledališča; 18.45 Mahatma Gandi; 19.15 Koncert; 20.30 «I virtuosi di Roma»; 21.00 Glasba izven programa.

### FILODIFUZIJA

8.00 Koncert za začetek; 8.40 Baletna glasba; 9.10 Polifonija; 9.35 Ital. komorna glasba; 10.05 Blacherjeve variacije; 10.55 Turina in De Falla; 11.40 Budimpeštanski kvartet — Pasiello, La Molinara.

### SLOVENIJA

6.00, 7.00, 10.00, 13.00, 15.00, 19.30 Poročila; 6.50 Na današnji dan; 7.45 Inform. oddaja; 8.04 Operna matineja; 9.05 Radijska šola: V pristanišču; 9.35 Ansambel Weekend; 10.15 Pri vas doma; 12.10 Skladbe za virtuoze; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Od vasi do vasi; 13.30 Priporočajo vam...; 14.05 Plesni orkester; 14.40 Na poti s kitaro; 15.40 Iz opere «Carmen»; 16.00 Vsak dan za vas; 17.05 Simf. orkester; 18.00 Aktualnosti; 18.15 V torek na svidenje; 18.45 Dr. Bregant: Depresije; 19.00 Lahko noč, otroci!; 19.15 Zadovoljni Kranjci; 20.00 Prodajalna melodij; 20.30 C. Ollier: «Prenos atentata»; 21.28 Orkestralna glasba, 21.50 «Opatija — 69»; 22.15 Jug. glasba; 23.05 Literarni nokturno — Pindar: Oda; 23.15 Slov. pevci zabavne glasbe; 23.40 Orkestra Zacharias in Kämpferd.

### ITAL. TELEVIZIJA

12.30 Angleščina; 13.00 Slikanice; 13.30 Dnevnik; 17.00 Spored za najmlajše; 17.30 Dnevnik; 17.45 Program za mladino; 18.45 Nabožna oddaja; 19.15 Življenje v ZDA; 19.45 Šport in ital. kronike; 20.30 Dnevnik; 21.00 E. De Filippo: «Ditegli sempre sì»; 23.00 Dnevnik.

### II. KANAL

21.00 Dnevnik; 21.15 Po Hiroši mi; 22.05 Koračnica Radetzky.

### JUG. TELEVIZIJA

20.00, 22.45 Poročila; 9.35, 14.45 TV v šoli; 10.40, 15.35 Ruščina; 11.00 Splošna izobrazba; 16.10 Angleščina; 16.40 Za prosvetne delavce; 17.50 Risanka; 18.00 Lutkovna oddaja; 18.20 Po sledeh napredka; 18.40 V studiu 14; 19.05 Od zore do mraka; 19.35 TV intervju s Stevanovićem; 20.30 3—2—1; 20.35 Schamoni — Ono; 22.05 Veliki mojstri: K. Penderecki.

## SREDA, 19. NOVEMBRA

### TRST A

7.15, 8.15, 13.15, 14.15, 20.15 Poročila; 7.30 Jutranja glasba; 11.40 Šola; 12.00 Kitarist Pizzigoni; 12.20 Za vsakogar nekaj; 13.30 Glasba po željah; 17.20 Program za mladino; 18.15 Umetnost in prireditve; 18.30 Šola; 18.50 Koncert; 19.10 Higiena in zdravje; 19.20 Ljudske pravljice; 19.35 Jazz; 20.00 Šport; 20.35 Simf. koncert; 21.10 Knjižne novosti; 22.05 Zabavna glasba.

### TRST

12.05 Plošče; 12.25 Tretja stran; 13.15 Carpinteri-Faraguna: «Come la bora»; 13.45 Rossini: «Pepelka».

### KOPER

6.30, 7.30, 12.30, 14.30, 19.15 Poročila; 6.40 Glasba za dobro jutro; 7.40 Vesela glasba; 8.00 Popevke; 8.30 Orkester; 9.00 Veliko glasbe, malo besed; 9.45 Otroški kotiček; 10.00 Pisana glasba; 10.30 Poje Graziella Caly; 10.45 Znani popevkarji; 11.00 Melodije; 11.15 Nove plošče; 11.30 Orkester Elgart; 12.00 in 12.45 Glasba po željah; 14.00 Iz priljubljenih melodij; 15.30 Primorski zbori; 16.00 Iz naših občin; 16.40 Pevec dneva; 17.00 Kulturne aktualnosti; 17.15 Operna glasba; 18.00 in 19.30 Prenos RL; 19.00 Ansambel Hazy; 22.10 Jazz; 22.35 Komorna glasba.

### NACIONALNI PROGRAM

7.00, 8.00, 13.00, 15.00, 20.00 Poročila; 8.30 Jutranja glasba; 9.06 Zvočni trak; 10.35 in 11.00 Ura glasbe; 11.30 Sopranistka Gre Brouwenstijn; 12.05 Kontrapunkt; 13.15 Pisan spored; 14.45 Nove pesmi; 16.00 Spored za najmlajše; 16.30 V diskoteki; 17.05 Program za mladino; 19.13 Radijska priredba; 20.15 F. A. Bon: «Il matrimonio di Ludro»; 21.45 Simf. koncert.

### II. PROGRAM

7.30, 8.30, 13.30, 14.30, 19.30 Poročila; 8.40 Nove pesmi; 9.05 Zakaj in kako?; 10.00 Radijska priredba; 10.40 Telefonski pogovori; 13.00 Buzzanca in Fabrizzi; 13.35 Kvartet Cetra; 14.05 Juke box; 14.45 Plošče; 15.00 Izbrani motivi; 15.18 Koncert; 16.00 Popoldanski spored; 17.35 Enotni razred; 18.20 Poljudna enciklopedija; 20.00 Lahka glasba; 21.10 Operna glasba; 22.10 Jazz; 22.40 Nove plošče.

### III. PROGRAM

10.00 Koncert za začetek; 10.45 Casellove skladbe; 11.35 V arhivu plošč; 12.20 Vzporedna glasba; 13.45 Violinist Jasha Heifetz; 15.30 Portret avtorja: Schütz; 16.15 P. Levi: «Il versificatore»; 17.40 Jazz; 18.30 Lahka glasba; 18.45 Kulturne aktualnosti; 19.15 Koncert; 20.30 N. Machiavelli, ob 500-letnici rojstva.

### FILODIFUZIJA

8.00 Koncert za začetek; 9.15 Skladbe za pihala; 9.45 Plošče; 10.10 Chopinova Barkarola; 10.20 Sodobna ital. glasba; 12.30 Basist Kipnis in tenorist Pavarotti; 13.30 Simf. koncert.

### SLOVENIJA

6.00, 7.00, 10.00, 13.00, 15.00, 19.30 Poročila; 6.50 Rekreacija; 7.45 Inform. oddaja; 8.04 Glasbena matineja; 9.05 Pisan svet pravljic; 9.20 Iz glasbenih šol; 9.40 Nino Robić in Elda Viler; 10.15 Pri vas doma; 12.10 Iz 2. dejanja opere «Ero z onega sveta», 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Priljubljeni pevci; 13.30 Priporočajo vam...; 14.05 Koncert za oddih; 14.35 Naši poslušalci čestitajo; 15.40 Odskočna deska; 16.00 Vsak dan za vas; 17.05 Mladina sebi in vam; 18.00 Aktualnosti; 18.15 Rad imam glasbo; 18.40 Naš razgovor; 19.00 Lahko noč, otroci!; 19.15 Glasbene razglednice; 20.00 «Ti in opera»: Dr. Adolf Lamut; 22.15 S festivalov jazza; 23.05 Literarni nokturno: G. Mascioni; 23.15 Orkester Wilton; 23.40 Beograjski pevci.

### ITAL. TELEVIZIJA

12.30 Angleščina; 13.00 V antikvariatu; 13.30 Dnevnik; 17.00 Program za najmlajše; 17.30 Dnevnik; 17.45 Program za mladino; 18.45 Popoldanski spored; 19.15 Narečja v Italiji; 19.45 Šport in kronike; 20.30 Dnevnik; 21.00 Šola drugod: Francija in Anglija; 22.00 Športna sreda; 23.00 Dnevnik.

### II. KANAL

21.00 Dnevnik; 21.15 Film: «Estate violenta»; 22.50 Kam gre Izrael?

### JUG TELEVIZIJA

20.00, 23.25 Poročila; 7.25, 11.50, 15.40 Vesoljska ladja Apollo 12 — filmski pregled; 9.35 TV v šoli; 17.45 Sin sonca — mladinska igra; 18.30 Pisani trak; 18.45 Človek — film; 19.15 Mi mladi; 19.45 TV prospekt; 20.35 3—2—1; 20.40 Prenos športnega dogodka; 22.00 Človek s kamero: Goli London.

# HOROSKOP

OVEN (od 21.3. do 20.4.) Odločno branite neke svoje pridobljene interese. Znašli se boste v delikatnem čustvenem položaju.

BIK (od 21.4. do 20.5.) Ne povezujte se z neko osebo, ki je silno nespretna. Srečen in upanja poln dan.

DVOJČKA (od 21.5. do 21.6.) Iz nekih sanj se boste prebudili dokaj razočarani. Sprememba, ki vas bo zabavala.

RAK (od 22.6. do 22.7.) Ko vas bodo nasprotniki hoteli potisniti v kot, preidite v napad. Srdit odgovor na neko vašo javno kritiko.

LEV (od 23.7. do 23.8.) Ne zapletajte se v spore s svojimi delovnimi kolegi. Ne odkrivajte svojih intimnih zadev drugim.

DEVICA (od 24.8. do 22.9.) Izbor najbolj ustreznih sodelavcev je tre nutno izredno pereč. Vaš ugled se bo vidno dvignil.

TEHTNICA (od 23.9. do 22.10.) Stopite vendarle nekoliko hitreje po poti, ki ste si jo začrtali. Požvižgajte se na nekatere kritike.

ŠKORPIJON (od 23.10. do 22.11.) Zavrnite z vso odločnostjo neko ponudbo. Odločilen sestanek z drago osebo.

STRELEC (od 23.11. do 21.12.) Skušajte do konca izkoristiti neko ugodno novico. Srečen konec neke pustolovščine.

KOZOROG (od 22.12. do 20.1.) Zaupajte v svojo srečno zvezdo. Skušajte sami biti pobudnik srečnega zaključka neke srčne zadeve.

VODNAR (od 20.1. do 19.2.)

PRIZIVNA RAZPRAVA ZARADI NEZAKONITEGA IZVRŠEVANJA ZOBOZDRAVNIŠKEGA POKLICA

# Zagovorniki vseh obtožencev zahtevajo popolne oprostitve

**Zagovornik dveh obtožencev navedel vrsto kršitev memoranduma, ustave in deželnega statuta**

Včeraj se je nadaljevala prizivna razprava proti 20 osebam, ki so se pregrešile zaradi obsodbe, ali pomanjkljive oprostitve, ki jih je aprila letos izrekel pretor. Vsi so bili obtoženi nezakonitega izvrševanja zobozdravniškega poklica, nekateri nezakonite uporabe doktorskega naslova, eden pa celo prevare.

Že zadnjič smo omenili primer Tomaža Kravosa iz Ul. Panebianco in Josipa Defarja iz Carducijeve ulice, ki imata diplomo ljubljanske šole, ki je v sklopu ljubljanske univerze, a jima tega dokaza strokovne usposobljenosti ne priznajo.

O njunem primeru je danes zelo tehtno spregovoril zagovornik odv. Camber, ki je uvodoma dejal, da v vseh državah priznajo dentistom pravico do dela, le v Italiji zahtevajo univerzitetne diplome. Že univerzitetni prof. Udina je pravno dokazal, da bi morali diplome ljubljanske šole za odontotehnijo priznati tudi v Italiji. To tolo in z njo diplome so priznavali že v stari Jugoslaviji, jo je priznal italijanski visoki komisar ob zasedbi «ljubljanske pokrajine» in jo priznajo tudi v novi Jugoslaviji. Kravos in Defar sta bila usposobljena za dentista in sta svoj poklic tudi izvrševala na področjih, ki so pripadli Jugoslaviji. Ko sta se vrnila v Trst, jima niso prepovedali dela, z londoskim sporazumom, pa so jima dovolili še nadaljnja štiri leta izvrševanja poklica. Tedaj, ker to je glavni predmet obtožbe, nihče se ni brigal za varstvo ljudskega zdravja. Sedaj pa hočejo dokazati, da so to sami škodijivci. In še: kako more londonski memorandum dovoliti izvrševanje poklica le za določeno obdobje, ko je vendar znano, da štiri leta ne zadostujejo za univerzitetno diplomo v tej stroki. Je torej ta člen protiustaven, ali je protiustaven zakon o «ezulih» št. 137 iz marca 1952. leta, ki dovoljuje osebam, ki so se vrnile v Italijo, nemoteno izvrševanje poklica, ki so ga izvrševale pred vojno, med vojno in po njej. Kje je torej enakopravnost? Kot so priznali vse pravice južnim Tirolcem ob ponovni vrnitvi v Italijo, tako je treba te priznati tudi tistim, ki so se vrnili iz Jugoslavije.

Sicer, je nadaljeval odv. Camber, gre v primeru Kravosa in Defarja tudi za kršitev pravic slovenske etnične skupine. S tem, da jima ne dovolijo izvrševanje poklica na podlagi diplome ljubljanske šole za odontoiatrijo, kršijo memorandum (čl. 2 odstavek d priloge II.), čl. 6 ustave in čl. 3 deželnega statuta.

O zadevi Kravosa in Defarja je razpravljala tudi italijansko-jugoslovanska mešana komisija, ki je vse akte predala pristojnim vladnim organom v rešitev. Zaradi tega je odv. Camber ob zaključku svojega govora zahteval za Kravosa in Defarja popolno oprostitev. V primeru, da sodišče ne bi sprejelo tega predloga, je odv. Camber zahteval, da sodišče ne obravnava primer Kravosa in Defarja, katerih pravni položaj je drugačen od drugih in da prekinejo kazenski postopek v pričakovanju rešitve zadeve, ki so jo predložili v okviru londonskega memoranduma italijansko-jugoslovanski mešani komisiji. Odvetnik je tudi predlagal, da akte zaradi kršitve čl. 3, 6 in 33 Ustave in kršitve ustavnih načel o svobodi pridobljenih pravic in zaradi pretirane zakonodajne moči člena memoranduma, ki omejuje samo na dobo štirih let izvrševanje poklica, predajo v pretres ustavnemu sodišču. Za Kravosa je nadalje predlagal, v primeru, da popolna oprostitev ne pride v poštev, vsaj oprostitev zaradi pomanjkanja dokazov gotovo zgrešene obtožbe tudi v interesu obtoženca, ki noče zanikati izvrševanja poklica, kar naj bi bilo za nekatere nezakonito.

Razprava se bo nadaljevala in zaključila v soboto.

### Voda je poplavila klet v Žavljah

Zaradi neprenehnega dežja se je na dvorišču enonadstropne hiše v Žavljah začela nabirati voda. Odvodni kanali so se zamašili in voda je začela teči v hišo. Gospodar Mario Božič (Bosic) je ženo in hčerko spravil v prvo nadstropje, sam je pa skušal pritegniti pozornost čuvaja iz bližnje čistilnice Aquila, ki je res telefoniral gasilcem. Medtem je voda poplavila klet in prišla skoraj do spalnice. Miljski gasilci so skušali s črpalkami spraviti vodo iz stanovanja in z dvorišča na cesto. Po dveh urah in pol napornega dela jim je uspelo odstraniti približno 300 kubičnih metrov vode.

Škoda, ki jo je povzročila voda znaša približno 200 tisoč lir, poleg tega je poškodovala še dva avtomobila, ki sta bila parkirana na dvorišču.

PRED PRIZIVNIM POROTNIM SODIŠČEM

## DVEMA GORIČANOMA ZNIŽANA KAZEN

**Obsojena sta bila, ker sta oropala priletnega upokojenca**

Včeraj se je s prvo obravnavo začelo jesensko zasedanje prizivnega porotnega sodišča, ki mu predseduje dr. Franz. Tokrat so razpravljali o prizivu 23-letnega Claudia Visintina iz Ul. Brigata Cavale v Gorici, katerega je tržaško porotno sodišče, ki se je za to pristojnost začasno preselilo v Gorico, marca letos obsodilo za oropanje 60-letnega Giovannija Sussija iz Gorice na 2 leti zapora in na 240.000 lir globe. Istočasno so obravnavali primer 18-letnega Hilarija Kravosa prav tako iz Gorice, ki je bil obsojen zaradi istih dejanj na 1 leto in 4 mesece zapora ter na 160.000 lir globe poleg zaradi njegove mladoletnosti. Fant sicer ni vložil priziva, vendar primera ni mogoče ločeno obravnavati, zaradi česar sta se Visintin in Kravos ponovno znašla na zatožni klopi.

Po zaprisegi porotnikov in čitanju obtožnice in razsodbe porotnega sodišča, je predsednik na tožilčev predlog odredil nadaljevanje razprave za zaprtimi vrati.

Po večurni obravnavi z govorom tožilca dr Franzota, ki je zahteval potrditev prvotne razsodbe in govorov zagovornikov obsojenih fantov odv. Maye iz Gorice in Padovanija iz Trsta, ki sta predlagala priznanje olajševalne okolnosti povzročene škode, je sodišče znižalo Visintinu kazen na 1 leto in 4 mesece zapora ter na 160.000 lir globe, Kravosu pa na 10 mesecev in 20 dni zaporne ter na 110.000 lir denarne kazni.

### Ob povratku iz pivovarne sta razbila izložbeno okno

Prijatelja sta se v soboto ponoči veselo vračala iz pivovarne in «mimogrede» razbila šipo trgovine z glasbenimi predmeti «G. Verdi». 21-letni Italo Rebez iz Ulice Ponzianino 9 in 21-letni Aldo Scoria iz Istrske ulice 70 sta komaj šla iz pivovarne Voltolina v Ul. Reti, ko je lastnik te zaslišal ropot in trušč razbitega stekla. Stopil je na ulico in videl razbito izložbo bližnje trgovine. Telefoniral je na številko «113». Agenti letečega oddelka so takoj nato prišli in našli v bližini ranjenega fanta. Agentom sta izjavila, da je Rebez porinil Scorio v steklo, ki se je razbilo in poškodovalo tudi Voltolinijev fiat 850, ki je bil tam parkiran.

Agenti so oba fanta odpeljali v splošno bolnišnico, kjer so Rebeza sprejeli na nevrokirurškem oddelku zaradi udarca v glavo in rane v desno sence. Ozdravel bo v tednu dni. Njegovemu prijatelju je dežurni zdravnik samo razkužil lažje rane in ga poslal domov.

KORISTNA NOVOST

ZA ŠOLSKO MLADINO POSLOVNE LJUDI TURISTE in JAVNE DELAVCE:

slovensko italijanski moderni slovar

●

dizionario moderno italiano sloveno

V ENI KNJIGI IN Z IZREDNO BOGATIM BESEDIŠČEM

tržaška knjigarna
TRST - Ulica sv Frančiška 20
Tel. 61-792

VESTI Z ONKRAJ MEJE

## Na Krasu in ob morju vsa gostišča zasedena

**Hudi prometni nesreči v Senožečah in pri Kozini - Na Debelem rtiču in v Strunjanu 850 banjaluških otrok**

Po nekajdnevnem slabem vremenu se je nebo čez nedeljo zjasnilo in na vseh pomembnejših turističnih točkah Slovenskega Primorja in Istre smo spet opazili vse polno izletnikov. Ljubiteljem jeseni je priroda tokrat res naklonjena. Namesto snežne odeje lahko občudujemo čudovite jesenske barve gozdov in pašnikov. V nedeljo je bilo zlasti na Krasu vse polno izletnikov v poletnih oblačilih. Vsa gostišča so bila polna, mnogi pa so izrabili lepo vreme in si organizirali kar na prostem piknike v družinskem krogu.

Dokaj gost promet je zahteval tudi svoje žrtve. Pri Senožečah je nenadoma prečkala cesto mlada ženska, ne da bi se prepričala, če ima prosto pot. Voznik Bruno Pahor iz Pivke jo je sredi ceste zbil po cestišču, kjer je takoj podlegla hudim poškodbam. Prepeljali so jo v mrtvašnico v Postojno. Ker ni imela pri sebi nobenih dokumentov so pristojni organi objavili njen opis: visoka 170 cm, starost 25 do 30 let, oblečena pa je bila v rdeč zimski plašč in v modro obleko ter obuta v rdeče lakaste čevlje.

V bližini Kozine sta trčili dve voznici: Ljubljančanka Jasna Štrukelj in Sežanka Anica Strajnar. Ljubljansko vozilo je trčilo v sežansko, ko je Strajnarjeva zavijala od bencinske črpalke v levo. Pri nesreči je bila Strajnarjeva hudo poškodovana in so jo prepeljali v izolsko bolnišnico.

* * *

Po dolgih odlašanjih so končno odobrili glavni projekt za gradnjo hotela Punta v Piranu. Spor je bil predvsem v tem, ker so nekateri zgodovinarji, arhitekti in likovni umetniki menili, da utegne nov objekt škodovati zgodovinski silhueti mesta, ki se je komponirala skozi stoletja. Na posvetovanju s tem v zvezi so predstavniki občine menili, da je projektant prilagodil svoje načrte okolju in da bo novi objekt velikega pomena za razvoj turizma v občini. Novi hotel bodo zgradili do začetka prihodnje turistične sezone.

* * *

Na koprski obali se mudi trenutno 850 banjaluških otrok. V skladu s solidarnostno akcijo, ki je zdaj po vsej Jugoslaviji, je tudi koprska obala sprejela skupino otrok, da bi tu domovali čez zimo, hkrati pa tudi imeli možnost pouka. S skupino je namreč prišlo tudi več vzgojiteljev. Otroci so nastanjeni v mladinskem okrevališču na Debelem rtiču in v Strunjanu. Predstavniki Rdečega križa, mladinskih, šolskih in drugih organizacij so jih toplo pozdravili in jim zagotovili ne samo svojo skrb za prijetno bivanje in obiskovanje pouka, ampak da jim bodo vsaj nekoliko poskušali nadomestiti toplino doma, iz katerega jih je iztrgal katastrofalni potres.

V Grljanu in na Škofijah

### Aretirani tihotapci gerovitala in saharina

V soboto ponoči so finančni stražniki zaplenili v Grljanu 433 stekleničič gerovitala H 3, v katerih je bilo 10.825 tablet. Zdravilo so vtihotapili iz Jugoslavije do Grljana z motornim čolnom «Sabrina TS 3180», pot pa bi nadaljevali do Trsta z avtom, ki je že čakal v grljanskem portiču. Finančni stražniki so zaplenili zdravilo, poleg tega so zaslišali dva tihotapca, ki sta prišla s čolnom, lastnike čolna in avta. Vsi štirje so sedaj na razpolago sodnim oblastem.

Isti večer so na Škofijah zaplenili 5000 tablet saharina. Turist iz Modene, ki se je vračal s potovanja po Jugoslaviji, je skušal vtihotapiti približno 450 kg saharina skritega v avtu. Prijavili so ga sodnim oblastem.

KROŽEK ZA DRUŽBENE IN POLITIČNE VEDE «PINKO TOMAŽIČ»

priredi v četrtek, 20. novembra, ob 20. uri v dvorani Ljudskega doma v Ul. Madonnina št. 19 predavanje, na katerem bo univ. prof. VINKO TRČEK član CK ZKJ govoril o temi:

«Zakaj so in kakšna so notranja nasprotja v socialistični družbi
Spoznanja in izkušnje Jugoslavije».

Sledila bo prosta debata.

PROSVETNO DRUŠTVO SLAVKO ŠKAMPERLE

vabi vse svoje člane na

OBČNI ZBOR

ki bo v četrtek, 20. novembra ob 20.30 in ob 21. uri v drugem sklicanju.

REPENTABOR Restavracija KRAS Vam nudi vsak četrtek svoj nagrajeni kraški menu. - Tel. 22-71-13

# Goriško-beneški dnevnik

SREDNJEEVROPSKO SREČANJE V GORICI

## Kultura bi lahko postala osnova za skupno hotenje in delo na tem področju

***Posegi Cirila Zlobca, Mire Miheličeve, Erosa Sequija in Tržačana Ciacchija v nedeljo in včeraj - Danes zaključek srečanja***

Tržačan Ciacchi in slovenska pisateljica Mira Miheličeva iz Ljubljane, ob njunih posegih na srednjeevropskem posvetovanju v Gorici

Po uradni otvoritvi IV. srednjeevropskega srečanja v palači Attems v Gorici v soboto zvečer in ki se ga udeležuje med drugimi tudi 10 jugoslovanskih predstavnikov (v našem poročilu je pomotoma izostalo ime 10. predstavnika Marjana Drobeža iz Nove Gorice), se je zasedanje nadaljevalo v nedeljo in včeraj ter se bo zaključilo danes.

V nedeljo je pred polno kongresno dvorano govoril najprej slovenski književnik in predavatelj iz italijanščine v slovenščino in narobe Ciril Zlobec. Govoril je o temi «Antimit — najmočnejši mit naše sedanjosti». Govornik je poudaril, da je današnji mit akcijska zahteva po nečem, kar je drugačno od sedanjega, je bojna poljana, kjer umirajo stari in vznikajo novi miti. Zato položaj in vloga današnjega pisatelja nista lahka. Zato smo se tokrat ponovno zbrali tu v Gorici, je poudaril govornik na koncu, da bi skupaj našli tisto, česar vsak zase ne moremo najti, namreč nekakšen mit, ki naj bi nas povezal v neko skupno ali podobno hotenje. Takšna skupnost bi lahko bila kultura na tem področju.

O «mitu kot viru ustvarjanja», je govorila v nedeljo tudi slovenska pisateljica, avtorica številnih romanov, Mira Miheličeva. Potem ko je navajala misli nekaterih znanih mislecev, kot so Thomas Wolfe, Jaspers in drugi, omenja iz Slovenije povest o Argonavtih, ki s potovanjem Jazona in njegovih tovarišev že daje orise srednjeevropske skupnosti. Nato primerja ljudska izročila in povesti raznih narodov s tega področja s posebnim ozirom na našo Lepo Vido. Pod tem imenom je pri Slovencih združenih več narodnih pesmi na isti ali podoben motiv. Govornica je nato navedla predstavnike slovenske Moderne, Cankarja, Župančiča, Ketteja in Murna v zvezi z motivi Lepe Vide. Govorila je nato še o Kurentu in kralju Matjažu ter o pojmovanju domovine po Ivanu Cankarju, kot ga je dal v usta svojemu Kurentu. Ti in drugi slovenski miti, je zaključila govornica, imajo bogato snov in spadajo v skupno zakladnico v srednji Evropi živečih narodov.

Zanimiva so bila tudi izvajanja tržaškega delegata Aurelia Ciacchija, ki je uvodoma poudaril, da je Tržačan in italijanski državljan, da pa je v njem slovenska kri in deloma nemška kultura. Zrasel je v ambientu, kjer je bilo marsikaj prepovedano ali omejeno in si je vedno želel premagati te utesnjevalne ovire. Narodne meje in omejitve so zanj nekakšna obsodba in te meje je treba v slovstvu prekoračiti ter si prizadevati za bolj realno skupnost z vsemi prebivalci tega področja. Omenil je važen prispevek za skupnost od strani slovenske in italijanske literature, tudi v originalnem jeziku. Navedel je nekatere tržaške pisatelje, kot Slataperja in njegovo povezanost s slovenskim Krasom ter njegovo težnjo po povezavi Trsta in Krasa s Hrvatsko in Panonijo in z Moravsko, ki jih včasih občuti kot skupno domovino.

V ponedeljek dopoldne je vodil zborovanje slovenski predstavnik Ciril Zlobec ob sodelovanju dr. Zettla in De Simona ter ob prisotnosti župana Martine. Govoril je najprej predstavnik Avstrije o temi «Avstrijska podoba človeka kot mit in realnost». Sledil je jugoslovanski predstavnik, profesor za italijanščino na univerzi v Beogradu, Eros Sequi. Uvodoma je navedel drobec iz zgodovine Nemanjičev kot dokaz obstoječe srednjeevropske skupnosti, omenil je legendo o Kraljeviču Marku in nekatere skupnosti med italijansko in srbsko literaturo. Omenil je Mazzinija, ki je že za časa Avstro-Ogrske videl v slovanskih podložnikih te države zaveznike takratne Italije ter navedel nekatera področja, ki so prikladna za skupno delovanje Jugoslavije in Italije. V ta namen je treba še povečati sodelovanje in medsebojno spoznavanje narodov tega področja. Iz svojega praktičnega doživljanja je navedel delovanje italijanske stolice pri univerzi v Beogradu, kjer imajo 14 lektorjev in docentov za italijanščino in 222 rednih slušateljev poleg številnih drugih, ki obiskujejo italijanske tečaje po drugih šolah in ljudskih univerzah.

Med včerajšnjimi poročili so se oglasili tudi nekateri diskutanti in med njimi naj navedemo tudi Cattunaricha, ki je diskutiral z izvajanji Tržačana Ciacchija ter dal nekatere dopolnitve.

Popoldne so kongresisti odšli v Trst, kjer jih je na županstvu pozdravil tržaški župan.

Danes dopoldne bo v Gorici še zaključno zborovanje z zadnjimi poročili in zaključnimi debatami. Med drugimi bosta danes govorila tudi Emilijan Cevc in Vilko Novak iz Ljubljane.

OB SPLOŠNI STAVKI V SREDO

## *Sodelovali bodo tudi kmetje za uveljavitev svojih zahtev*

**Sindikalna zborovanja in povorka s traktorji**

K splošni stavki, ki so jo proglasili trije sindikati CGIL, CISL in UIL z zahtevo po novi stanovanjski politiki in ki bo v sredo, 19. t. m. so sporočili svojo udeležbo tudi Kmečka zveza in Alleanza s svojimi člani. Poleg skupne zahteve za novo stanovanjsko politiko pristojnih organov, pa zahtevajo predstavniki obeh kmečkih organizacij še bolj aktivno politiko na kmetijskem področju. Med najvažnejšimi problemi so:

ustanovitev državnega sklada za pomoč pri vremenskih in drugih nezgodah v kmetijstvu;

odpravo spolovinarstva, kolonov in najemnikov;

pri investicijah je treba v kmetijstvu dajati prednost direktnim obdelovalcem posamezno ali kadar so združeni;

znižati je treba cene strojem in drugim potrebščinam za kmetijstvo;

poskrbeti da pridejo kmetijski pridelki do potrošnika brez vmesnih špekulantov;

ERSA naj posreduje v večji meri tudi s finančnimi sredstvi v podporo kmetijstvu.

Kmečka zveza in Alleanza priredi v sredo, 19. t. m. v Gorici ob 10.30 zborovanje skupaj z drugimi delavci. Pred zborovanjem bo sprevod po mestnih ulicah s traktorji. Podobna zborovanja bodo tudi v Krminu, Gradiški in Ronkah, ter delavsko tudi v Tržiču.

Splošna stavka na Goriškem se bo vršila od 9.30 do 24. ure.

Popolno solidarnost z jutrijšnjo splošno stavko za cenena stanovanja in proti naraščanju cen je izrazil pokrajinski izvršni odbor socialistične stranke, ki se je sestal v nedeljo v Gorici. Istočasno je odbor PSI izrazil svoje zadovoljstvo za dosego sporazuma med družbama Solvay in Phoenix.

Solidarnost z jutrišnjo stavko je proglasila tudi pokrajinska zveza zadrug, ki omenja v svojem poročilu, da so v poslovalnicah včlanjenih zadrug zavzeli odločno stališče proti naraščanju cen. Zveza zadrug poziva zadružne trgovine in ostale trgovce, naj se pridružijo jutrišnji splošni stavki.

*V TRŽIČU JE BIL POSEBEN STROKOVNI SEMINAR*

## Nujnost deželnega in državnega posega za razvoj turističnih pristanov

***Število motornih čolnov in jadrnic se veča z neverjetno naglico - V naši deželi premalo turističnih pristanišč - Obstoječi zakoni so preveč zastareli***

Turistični organi v naši deželi si v zadnjem času zelo prizadevajo razviti turistično dejavnost pri nas, ki je sicer že dokaj razširjena. Zaradi tega so hvale vredna prizadevanja po skupni turistični akciji s Koroško, Slovenijo in Hrvatsko in s tem v zvezi dajemo precej poudarka nedavnemu mednarodnemu simpoziju, ki je bil pred kratkim v Vidmu. S pomočjo raznih deželnih zakonov je bilo v zadnjih letih na turističnem področju napravljenega precej.

V zvezi s temi prizadevanji so pokrajinske turistične ustanove iz Gorice, Trsta, Vidma in Pordenona, ob sodelovanju deželnega odborništva za turizem, priredile v soboto in nedeljo v Tržiču študijski seminar o turističnih pristaniščih v naši deželi.

Kako je prišlo do govora o turističnih pristaniščih? V Italiji, in tudi drugod po svetu, se je v zadnjih letih zelo povečalo število športnih čolnov. Samo v Italiji se je število teh povečalo v zadnjem desetletju kar trikrat, od enega čolna na vsakih 1500 prebivalcev v letu 1958 na en čoln na vsakih 450 prebivalcev lani. Število motornih čolnov in jadrnic neprenehoma raste in lastniki teh ne morejo več najti primernega mesta za pristajanje v pristaniščih ker tovrstnih pristanišč, razen malo izjem, praktično ni. Ustrezna zakonodaja je stara več kot pol stoletja, vsaki pobudi pa mečejo razne oblasti polena pod noge.

Tržiški seminar ni imel namena samo orisati potrebe in možnosti v naši deželi, marveč tudi namen opozoriti italijansko vlado na problem, ki postaja iz dneva v dan bolj pereč. Na seminarju so bili prisotni tudi jugoslovanski strokovnjaki z Reke in iz Dalmacije, ki so povedali, kaj dela jugoslovanska vlada na tem področju. Omenjena so bila francoska izkustva. Marsikdo pa je tudi omenil biro kratske težave, s katerimi se mora spoprijemati zasebna družba, ki je pred leti ustanovila turistično pristanišče Hannibal v Tržiču.

V številnih poročilih, ki so sledili uvodnemu govoru podpredsednika deželnega sveta Enza Mora in pozdravu goriškega predsednika EPT Del Bena, so prišli na dan zanimivi podatki o tovrstnem turizmu. V naši deželi je petnajst takih pristanišč, od katerih kar dvanajst na Tržaškem (semkaj prištevamo tudi majhne portiče vzdolž naše obale), dve na Goriškem, eno v Lignanu, na področju videmske pokrajine. V Tržiču na Goriškem delujeta, poleg glavnega tržiškega pristanišča, dva majhna pristana zasebnega značaja, Società della Vela in «Hannibal». Slednje se je v nekaj letih tako razvilo, da zaposluje danes okrog 40 uslužbencev.

Na seminarju je bilo podanih več poročil, ki so bila tako krajevnega kot splošnega značaja. Med najzanimivejšimi sta poročilo tržaškega univ. prof. Giorgia Valussija o «turističnih pristaniščih v gospodarski realnosti deželnega obrežja» ter kapitana Roberta Longobardija o «juridičnem režimu v turističnih pristaniščih ter o javni in zasebni pobudi v gradnji in razvoju teh pristanišč».

Omenimo še poročilo predsednika tržaške pokrajinske turistične ustanove odv. Terpina, ki je govoril o možnosti razvoja na Tržaškem ozemlju ter deželnega svetovalca odv Morpurga, ki je orisal možnost deželnega posega na to področje.

O seminarju bo izšla posebna knjiga, v kateri bodo zbrana vsa poročila. Vsekakor bo nujno, da tako deželna kot centralna vlada posežeta tudi na to področje, najti vzporedno z gradnjo takih pristanišč in z večanjem števila jadrnic in motornih čolnov je moč povečati tudi število delovnih mest na našem ozemlju.

VESTI IZ TRŽIČA

### Nocoj ponovna seja občinskega sveta

Včeraj je bil v Tržiču skupen posvet predstavnikov treh sindikatov notranje komisije v tovarni Solvay in delavcev te tovarne na katerem so proučili sklenjeni sporazum glede prehoda s stare na novo tovarno. Sporazum so ocenili kot pozitiven tudi zato, ker bo nova tovarna povečala zaposlitvene možnosti in ker so določena jamstva za sedanje delavce Solvaya. Z zborovanja so poslali zahvalo odborniku Dulciju in drugim, ki so posredovali o zadevi.

Danes zvečer bo ponovna seja občinskega sveta v Tržiču. Na seji bodo svetovalci proučili sporazum za Solvay ter nekatere sklepe občinskega odbora, med drugim tudi asfaltiranje nekaterih ulic za štiri in pol milijona lir.

### Obvestilo P D «SKALA»

Predsednik prosvetnega društva «Skala» v Gabrjah obvešča člane društva in vse vaščane, da zaradi nenadne zadržanosti predavatelja, odpade nocojšnje, že napovedano, predavanje. Vaščani bodo pravočasno obveščeni o novem datumu kulturnega večera.

### Kino

**CORSO.** 17.15—20.45: «Il Gattopardo», C. Cardinale in B. Lancaster; italijanski kinemaskopski film v barvah.
**VERDI.** 16—22: «Il maggiolino tutto matto», D. James in M. Lee. Walt Disneyev film kinemaskope v barvah.
**MODERNISSIMO.** 17.00—22.00: «Per 50.000 maledetti dollari», J. Fuchsberger in R. Blanc; italijanski kinemaskopski film v barvah.
**VITTORIA.** 17.15—21.30: «Le sorelle», S. Strassberg in A. Delon; barvni film, mladini pod 18. letom prepovedan
**CENTRALE.** 17.00—21.30: «L'urlo del silenzio», A. Arkim in S. Locke, ameriški barvni film.

*Tržič*

**AZZURRO.** 17.30: «Exodus», Paul Newman, barvni film.
**EXCELSIOR.** 16.00: «Zan, il re della giungla»
**PRINCIPE.** 17.30: «Geometria di un delitto», Lana Turner in G. Chatiris.

*Nova Gorica*

**SOČA (Nova Gorica):** «Imenujem se Pekos», italijanski barvni film — ob 18 in 20. uri
**DESKLE:** «Izgubljena komanda», ameriški barvni film — ob 19.30.
**RENČE:** «Tarzan in njegov sin», ameriški film — ob 19.30
**SEMPAS:** Prosto.
**KANAL:** «Plavolasi maščevalec», ameriški barvni film — ob 20
**SVOBODA** (Šempeter): «Adio Teksas», italijansko-španski barvni film — ob 18 in 20.
**PRVACINA:** Prosto
**POTUJOČI KINO — VRTOJBA:** «Bitka v Ardenih», ameriški film — ob 20 uri

**DEŽURNI LEKARNI**

GORICA

Danes ves dan in ponoči je odprta lekarna CRISTOFOLETTI, Travnik, tel 29-72.

TRŽIČ

Danes ves dan in ponoči je v Tržiču odprta lekarna dr. Rismondo, Ul. Toti 52, tel. 72-701.

SOČA JE VRNILA SVOJO ŽRTEV

## *Brata ugotovila istovetnost utopljenca s Solkanskega polja*

**Smrtna žrtev pri trčenju dveh avtov pri Kaprivi**

V soboto popoldne so na levem bregu Soče, komaj dva metra tostran meje na Solkanskem polju, našli že razpadajoče truplo neznanega moškega. Sodna komisija, ki je prišla na kraj, je s pomočjo zdravnika ugotovila, da je nastopila smrt najmanj dva meseca prej. Ker so domnevali, da utegne biti utopljenec iz gornjega Posočja, so takoj obvestili tudi jugoslovansko policijo in v nedeljo sta prišla v Gorico dva brata nekega pogrešanca, ki sta v resnici v mrtvašnici na glavnem mestnem pokopališču prepoznala v utopljencu svojega brata, ki ga ni bilo domov že od lani.

Gre za Jožefa Božiča iz Prapetnega brda na Šentviški gori, kjer je bil rojen leta 1913 ter je bil po poklicu kmet. Niso še mogli ugotoviti vzroke za smrt: ali gre za nesrečo, umor ali samomor. Vsekakor niso našli na truplu nobenih znakov kakšnega nasilja. Oba pokojnikova brata, 47-letni Gabrijel in 55-letni Franc, sta ukrenila vse potrebno, za prevoz trupla domov na Prapetno brdo, kjer ga bodo kokopali na domačem pokopališču.

V nedeljo popoldne se je na državni cesti med Kaprivo in Krminom pripetila prometna nesreča, pri kateri je bil eden mrtev in tri osebe ranjene.

S fiatom 500 se je peljal proti Vidmu 56-letni učitelj Silvano Manias iz Azzana Decima. Z njim sta bili v vozilu žena 48-letna Caterina Moretin in njena 13-letna hčerka Adalia. Kaže, da je vozil Manias preveč v sredini ceste in ko je prešel mostiček čez Vršo, je trčil v avto alfa romeo, ki ga je od Vidma proti Gorici vozil trgovec, 26-letni Claudio Orzan iz Gorice Ul. Pellis 16. Po trčenju je fiat zletel v obcestni jarek, vse tri potnike pa so odpeljali v bolnišnico v Krminu, kjer je Manias kmalu po prihodu podlegel poškodbam. Žena se bo morala zdraviti v bolnišnici 15 dni, hčerka pa je dobila le manjše poškodbe in so jo po prvi pomoči pustili domov. Tudi Orzan je bil ranjen in so ga v goriški bolnišnici pridržali za 10 dni na zdravljenju. Zapisnik so napravili karabinjerji iz Kaprive.

### Policija išče sledove za roparjem in atentatorji

Goriška policija še vedno išče sledove za roparjem, ki je v petek zvečer tako brutalno napadel 69-letno Marcelo Cigoj iz Gorice, ter ji odnesel skoro dva milijona lir v gotovini ter hranilno knjižico z vsemi njenimi prihranki. Na letečem oddelku policije v Gorici računajo, da bodo na osnovi sledov, ki jih imajo na razpolago, prišli tudi do zločinca.

Drugi osumljenec Bruno Perion, ki so ga aretirali eno uro po vlomu v Suligojevo uramo v Ul. Carducci, pa še vedno taji krivdo in tudi ukradene zlatnine še niso našli. Vendar so možakarja prijavili sodišču na osnovi izjav prič.

Tudi glede atentatorjev, ki so položili peklenski stroj na meji pri Svetogorski železniški postaji, še ni policija dosegla nobenih konkretnih rezultatov.

### Avtobusni promet ob jutrišnji stavki

Pokrajinsko vodstvo sindikatov CGIL, CISL in UIL v Gorici sporoča, da bodo mestni in izvenmestni avtobusi ob jutrišnji splošni stavki stavkali po naslednjem urniku: od 10. do 12. in od 15. do 17. ure.

V podjetjih z nepretrganim urnikom bodo obdržali nujno službo za ohranitev naprav in takojšnje nadaljevanje proizvodnje ob zaključku stavke.

### Jutri stavkajo tudi trgovci

Pokrajinska zveza trgovcev za Goriško sporoča, da bodo v skladu s splošno stavko jutri poslovale trgovine samo do 10. ure. Pozneje bodo vse trgovine zaprte.

### Zahvala Dijaškega doma Štandrežcem

Ob priliki zahvalne nedelje je štandreško Kmečko društvo darovalo Slovenskemu dijaškemu domu v Gorici 53 kg krompirja in 37 kg razne zelenjave.

Gojenke in gojenci Doma se iskreno zahvaljujejo zavednim slovenskim kmetom iz Štandreža, ki se vsako leto spomnijo Dijaškega doma ter njegovega dela v korist slovenske skupnosti v Italiji.

### Nov urnik na poštah v Pevmi in Sovodnjah

Poštni urad v Pevmi bo poslovalo do nadaljnjega po naslednjem urniku: Pokojnine bo izplačeval v za to določenih dneh od 8.15 do 12,30. Pisemska, blagajniška in paketna služba ob delavnikih od 8.15 do 14. ure; ob sobotah pa od 8.15 do 13. ure.

V Sovodnjah pa je novi urnik takle: ob delavnikih od 8.15 do 14. ure, ob sobotah od 8.15 do 13. ure. Zadnji dan v mesecu od 8.15 do 12. ure Pokojnine INPS in državne bodo izplačevali od 8.15 do 12. ure.

# šport šport šport šport šport šport

## ALIGA

**IZIDI**

| | |
|---|---|
| Brescia — Bologna | 1:1 |
| Cagliari — Juventus | 1:1 |
| Fiorentina — Bari | 3:0 |
| Vicenza — Inter | 1:1 |
| Milan — Napoli | 1:0 |
| Palermo — Lazio | 1:1 |
| Roma — Sampdoria | 3:3 |
| Torino — Verona | 2:1 |

**LESTVICA**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Cagliari | 9 | 6 | 3 | 0 | 11 | 3 | 15 |
| Fiorentina | 9 | 5 | 2 | 2 | 11 | 9 | 12 |
| Inter | 9 | 4 | 3 | 2 | 12 | 8 | 11 |
| Milan | 8 | 4 | 2 | 2 | 10 | 5 | 10 |
| Lazio | 9 | 4 | 2 | 3 | 11 | 7 | 10 |
| Vicenza | 9 | 4 | 2 | 3 | 13 | 9 | 10 |
| Roma | 9 | 4 | 2 | 3 | 11 | 11 | 10 |
| Bologna | 8 | 2 | 5 | 1 | 9 | 7 | 9 |
| Torino | 9 | 3 | 3 | 3 | 8 | 10 | 9 |
| Bari | 9 | 2 | 5 | 2 | 3 | 5 | 9 |
| Verona | 9 | 3 | 2 | 4 | 6 | 8 | 8 |
| Juventus | 9 | 2 | 3 | 4 | 9 | 9 | 7 |
| Sampdoria | 9 | 1 | 5 | 3 | 6 | 7 | 7 |
| Napoli | 9 | 2 | 3 | 4 | 5 | 7 | 7 |
| Brescia | 9 | 1 | 3 | 5 | 6 | 14 | 5 |
| Palermo | 9 | 0 | 3 | 6 | 7 | 19 | 3 |

**PRIHODNJE KOLO (30. 11. 1969**

Bari - Palermo, Bologna - Vicenza, Inter - Lazio, Juventus - Fiorentina, Napoli - Brescia, Roma - Torino, Sampdoria - Milan, Verona - Cagliari.

## BLIGA

**IZIDI**

| | |
|---|---|
| Catanzaro — Atalanta | 1:0 |
| Como — Pisa | 1:0 |
| Foggia — Reggiana | 2:0 |
| Cesena — *Genoa | 2:1 |
| Livorno — Monza | 0:0 |
| Catania — *Modena | 3:1 |
| Piacenza — Taranto | 2:0 |
| Reggina — Arezzo | 3:0 |
| Ternana — Perugia | 2:0 |
| Varese — Mantova | 3:0 |

**LESTVICA**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Varese | 9 | 6 | 2 | 1 | 11 | 3 | 14 |
| Catania | 9 | 5 | 4 | 0 | 13 | 6 | 14 |
| Foggia | 6 | 9 | 2 | 1 | 12 | 5 | 14 |
| Ternana | 9 | 4 | 4 | 1 | 10 | 4 | 12 |
| Pisa | 9 | 4 | 2 | 3 | 10 | 6 | 10 |
| Mantova | 9 | 3 | 4 | 2 | 10 | 7 | 10 |
| Reggina | 9 | 3 | 4 | 2 | 10 | 7 | 10 |
| Modena | 9 | 4 | 2 | 3 | 8 | 7 | 10 |
| Arezzo | 9 | 1 | 7 | 1 | 2 | 4 | 9 |
| Perugia | 9 | 2 | 4 | 3 | 4 | 4 | 8 |
| Reggiana | 9 | 1 | 6 | 2 | 4 | 7 | 8 |
| Atalanta | 9 | 1 | 5 | 3 | 9 | 8 | 7 |
| Catanzaro | 9 | 2 | 3 | 4 | 6 | 8 | 7 |
| Cesena | 9 | 2 | 3 | 4 | 7 | 10 | 7 |
| Livorno | 9 | 1 | 5 | 3 | 4 | 7 | 7 |
| Monza | 9 | 2 | 3 | 4 | 4 | 7 | 7 |
| Taranto | 9 | 0 | 7 | 2 | 5 | 9 | 7 |
| Piacenza | 9 | 3 | 1 | 5 | 6 | 12 | 7 |
| Genoa | 9 | 2 | 2 | 5 | 4 | 9 | 6 |
| Como | 9 | 2 | 2 | 5 | 6 | 15 | 6 |

**PRIHODNJE KOLO**

Arezzo - Varese, Atalanta - Modena, Cesena - Piacenza, Como - Livorno, Genoa - Reggina, Mantova - Catanzaro, Monza - Pisa, Perugia - Catania, Reggiana - Ternana, Taranto - Foggia.

## A SKUPINA CLIGE

**IZIDI**

| | |
|---|---|
| Alessandria — Marzotto | 1:0 |
| Biellese — Sottomarina | 2:0 |
| Lecco — Derthona | 0:0 |
| Legnano — Monfalcone | 1:0 |
| Novara — Pro Patria | 3:0 |
| Padova — Udinese | 0:0 |
| Rovereto — Treviso | 1:1 |
| Trevigliese — Solbiatese | 0:0 |
| Triestina — Verbania | 2:1 |
| Seregno — *Venezia | 1:0 |

**LESTVICA**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Legnano | 10 | 6 | 2 | 2 | 15 | 4 | 14 |
| Novara | 10 | 6 | 2 | 2 | 16 | 8 | 14 |
| Triestina | 10 | 5 | 3 | 2 | 9 | 5 | 13 |
| Treviso | 10 | 4 | 5 | 1 | 13 | 8 | 13 |
| Lecco | 10 | 5 | 3 | 2 | 9 | 5 | 13 |
| Rovereto | 10 | 5 | 3 | 2 | 10 | 5 | 13 |
| Solbiatese | 10 | 3 | 5 | 2 | 12 | 9 | 11 |
| Seregno | 10 | 5 | 1 | 4 | 15 | 11 | 11 |
| Biellese | 10 | 4 | 2 | 4 | 10 | 9 | 10 |
| Alessandria | 10 | 4 | 2 | 4 | 11 | 10 | 10 |
| Udinese | 10 | 2 | 5 | 3 | 9 | 12 | 9 |
| Monfalcone | 10 | 2 | 5 | 3 | 5 | 6 | 9 |
| Sottomar. | 10 | 4 | 1 | 5 | 10 | 13 | 9 |
| Venezia | 10 | 2 | 4 | 4 | 6 | 10 | 8 |
| Trevigliese | 10 | 1 | 6 | 3 | 4 | 10 | 8 |
| Derthona | 10 | 2 | 4 | 4 | 2 | 8 | 8 |
| Padova | 10 | 1 | 6 | 3 | 3 | 6 | 8 |
| Verbania | 10 | 1 | 5 | 4 | 10 | 12 | 7 |
| Marzotto | 10 | 1 | 4 | 5 | 3 | 10 | 6 |
| Pro Patria | 10 | 1 | 4 | 5 | 4 | 12 | 6 |

**PRIHODNJE KOLO**

Alessandria - Triestina, Marzotto - Derthona, Monfalcone - Venezia, Pro Patria - Trevigliese, Seregno - Padova, Solbiatese - Legnano, Sottomarina - Rovereto, Treviso - Novara, Udinese - Lecco, Verbania - Biellese.

NOGOMET — A SKUPINA C LIGE

# Zopet zmaga brez bleska za enajsterico Triestine

### Kljub napadalni igri Tržačanov, srečanje ni zadovoljilo gledalcev

**Triestina : Verbania 2:1 (0:0)**

TRIESTINA: Colovatti, Kuk, Martinelli; Del Piccolo, Varnier, Pestrin; Tumiati, Giacomini, Paina, Scala, Marchesi (po 58.' Ive). 12 Chendi.

VARBANIA: Fellini, Bernocchi, Fratangeli (po 58.' Sadocco); Brunati, Maconi, Marforio; Gini, Girelli, Ballabio, Bagnoli, Benigni. 12 Pisci.

STRELCI: v 83' in 85' Paina (T), v 87' Pestrin avtogol (V).

Približno 6.000 gledalcev. Poškodoval se je Fratangeli. Sodnik je opomnil Bernocchija. Koti: 11:2 (5:1) v korist Triestine.

Še ena zmaga brez slave za Triestino. Le malo je manjkalo, da se ni srečanje proti skromni Verbanii končalo brez zadetkov. Končni rezultat 2:1 pa po krivici daje vtis, da je bila tekma razgibana in lepa. Res je, da je Triestina veliko napadala in da so tudi gostje nekajkrat prodrli do nasprotnikovih vrat, toda igra, ki sta jo prikazali moštvi, vsekakor ni zadovoljila gledalcev, ki so bili, predvsem v prvem polčasu, priče neštetim napakam, neuspelim podajam in na slepo odbitim žogam. Če je torej Triestina imela več od igre, je to le sad obrambne igre gostov, ki so prišli na igrišče z namenom, da le razdirajo nasprotnikovo igro. Prav v tem je morda treba iskati vzrok slabega nastopa «rdečih». Znano je, da moštvo zaigra po svoji zmogljivosti le z nasprotniki, ki sprejmejo odprto igro, zlasti na sredini igrišča, ter s tem prisilijo Triestino k bolj umirjeni in preračunani igri. Zgodilo pa se je, da je Verbania takoj v začetku pustila v napadu le dva igralca, požrtvovalnega Ballabia in hitrega Ginija, vse ostale pa je namestila pred kazenskim prostorom. Pri tem pa je pokazala veliko negotovost tudi v obrambi, negotovost, ki bi Triestina z drugačno taktiko lahko takoj izkoristila. Bilo je takoj opaziti, da branilci nimajo zadostne povezanosti, in da se tudi pri nenevarnih žogah radi zapletejo, zato bi jih stalni pritisk lahko takoj spravil v zagato. Namesto tega pa je Triestina rajši izvajala prodore na krilih z dolgimi podajami pred vrata. Pri visokih žogah pa se je enakopravno boril z obrambo le Paina, zopet preveč osamljen, da bi lahko zgradil kak nevarnejši prodor. Aktiven ni bil Marchesi, ki ga je v drugem polčasu prav tako neučinkovito nadomestil Ive. Tumiatti pa je izvedel veliko podaj, ni se pa izkazal v zaključkih. Manjkal je moštvu predvsem režiser, ker sta Giacomini in Scala nasedla medli in neodločni igri, v katero ju je speljal nasprotnik sam. Še najbolj nam je zato ugajal Varnier, ki je često zapuščal svoje mesto v obrambi in dal svoj prispevek napadu. Ta igralec je trenutno res glavni vir igre za tržaško moštvo v obrambi, ko je nasprotnik kvalitetnejši, pa tudi v napadu. Zadovoljivo je zaigral še Petrin, medtem ko je Kuk kljub izredno požrtvovalnemu nastopu potrdil vtis, da z njim trenutno nekaj ni v redu.

O Verbanii smo pravzaprav že rekli: zaigrala je zelo obrambno, tu pa tam pa je skušala presenetiti nasprotnike s hitrimi protinapadi. Lepo je zaigral srednji napadalec Ballabio, ki je znal izkoristiti vsako priložnost, da bi spravil v zadrego solidnega Del Piccola, poudarili pa bi tudi odličen nastop Fellinija, ki je bil zelo zanesljiv v svojih številnih posegih.

K slabi igri je pripomogel tudi sodnik, ki je večkrat po nepotrebnem pretrgal igro.

Goli so padli vsi v zadnjih minutah: v 83' je Pestrin izvedel prosti strel s sredine igrišča, Giacomini je podal do Tumiattija, ta pa mimo Fellinija do Paine, ki je nekrit pred praznimi vrati potisnil žogo v mrežo. 2' kasneje je srednji napadalec tik pred kazenskim prostorom preigral dva igralca in nato nenadno streljal v vrata: Fellini je skočil z majhno zamudo, to pa je bilo zanj usodno. Do častnega zadetka so gostje prišli zgolj po naključju: Marforio je izvedel strel s kota, Ballabio je preusmeril žogo proti mreži: strel je bil sicer netočen, toda Pestrin se je nehote dotaknil žoge in jo spravil v lastno mrežo.

uk

V 3. AMATERSKI LIGI

## Po vodstvu Primorja 5:2 sodnik prekinil tekmo

Po vodstvu Primorja nad Proseškim Libertasom s 5:2 je moral sodnik tekmo prekiniti. Nasprotni igralci so namreč sodniku grozili in ta je 15 minut pred koncem odšel v spremstvu policije z igrišča.

ODBOJKA

## Drevi začetek prvenstva mladink

Danes zvečer se prične v dvorani stadiona «1. maj» žensko mladinsko prvenstvo. Na sporedu bosta dve tekmi z začetkom ob 20.30.

Polet — Sokol
Primorec — Bor

## Totocalcio

| | |
|---|---|
| Brescia — Bologna | X |
| Cagliari — Juventus | X |
| Fiorentina — Bari | 1 |
| Vicenza — Inter | X |
| Milan — Napoli | 1 |
| Palermo — Lazio | X |
| Roma — Sampdoria | X |
| Torino — Verona | 1 |
| Catanzaro — Atalanta | 1 |
| Modena — Catania | 2 |
| Ternana — Perugia | 1 |
| Padova — Udinese | X |
| Potenza — Salernitana | X |

KVOTE

| | |
|---|---|
| 13 — | 7.952.000 lir |
| 12 — | 263.000 lir |

ODBOJKA — MOŠKA B LIGA

# ŠZ Bor je v Turinu pokazal rezultate vestnega treninga

### *Najbolje so igrali Plesničar, oba Veljaka in Fučka*

**Bor — CUS Turin 3:0 (15:13, 15:9, 16:14)**

BOR: Sergij in Klavdij Veljak, Starc, Plesničar, Fučka, Uršič, Peterlin, Franko, Vodopivec.

CUS: Nosenzo, De Luca, Canova, Bianciot, Centella, Rocchietti, Pelissero, Basso, Pellegrino, Mantorano, Sticca, Pontini.

Moška odbojkarska ekipa športnega združenja Bor je preteklo soboto gostovala v Turinu, kjer se je pomerila s tamkajšnjim moštvom CUS. Za to tekmo je vladalo veliko zanimanje, saj je turinsko časopisje že ves teden poročalo, da bo v Turin prišla zelo močna ekipa Bora. Zato ni čudno, da je zelo številno občinstvo do zadnjega kotička napolnilo telovadnico. Pred tekmo je bil favorit CUS, ki je bil do sedaj še nepremagan in ki se poteguje celo za najvišje mesto v lestvici. Dovolj bo, če povemo, da so v Bergamu premagali Celano s čistim izidom 3:0, medtem ko je Celana v Trstu odpravila Libertas z rezultatom 3:1.

Najlepši in tehnično najbolj zadovoljiv je bil prvi set. Obe ekipi sta zaigrali odlično. Bor je povedel s 4:1, gostitelji so izenačili na 5:5 in igra je bila enakovredna vse do konca niza, ko je Bor zmagal z minimalno razliko. V «plavih» vrstah sta se na mreži odlikovala oba Veljaka, ki sta pošiljala na nasprotnikovo igrišče zelo močno tolčene žoge.

O drugem setu ni mnogo povedati. Bor je popolnoma nadkrilil domačo šesterko, ki se mu je zaman skušala upirati in je zbrala le 9 točk.

Izredno borben je bil zadnji set. V začetku je bila igra obeh ekip enakovredna, CUS pa je pozneje povedel že s 13:9. Po «time-outu» so «plavi» zaigrali kot prerojeni in so z izredno igro nadoknadili zamujeno ter osvojili tudi ta niz in s tem zmago.

Med domačini sta najbolje zaigrala državna reprezentanta Centello in Pelissero, vendar jih je v napadu mnogokrat ustavil Borov blok.

Slovenska ekipa je v Turinu odigrala najlepšo tekmo tega prvenstva. Odličen je bil napad; poleg obeh Veljakov, ki ju ni nasprotnikov blok nikoli ustavil, se je odlikoval tudi Plesničar, ki je v napadu preko bloka tolkel celo v trimetrski prostor. Napad so omogočile odlične podaje, s katerimi je predvsem Fučka dobro zalagal ostale. Neprimerno boljši kot v prejšnjih tekmah je bil tudi blok, obramba pa je nekoliko šepala in so morali igralci kriti številne «luknje» na igrišču.

Po razmeroma slabem začetku prvenstva je Bor v soboto končno dosegel prve otipljive rezultate vestnih treningov. Upajmo, da bo svoj pozitivni nastop ponovil pred domačim občinstvom v prihodnjih treh zaporednih tekmah, ki jih bo odigral v Trstu.

INKA

KOŠARKA — MOŠKA D LIGA

# Poraz okrnjene peterke Bora v krstnem nastopu v Bologni

### *«Plavi» so igrali brez Ambrožiča in Fabjana*

**Bottonificio Zuccheri — Bor 62:41**

BOR: Sancin 5, Sirk 7, Starc 7, Kralj 3, Ambrožič 2, Kralj Martin, Zavadlal 17.

ZUCCHERI: Maldini, Dondi, Masi, Veronesi, Vignoli, Grandi, Gironi, Cavicchi, Torri, Donati.

SODNIKA: Tognato iz Vicenze in Zavarise iz Trenta.

Krstni nastop Borovih košarkarjev v prvenstvu D lige se je ponesrečil. Sicer pa je poraz razumljiv, če upoštevamo, da je tržaška peterka morala igrati brez svojih glavnih igralcev: brez Ambrožiča, ki je po desetih minutah igre moral zapustiti igrišče zaradi petih osebnih prekrškov in brez Fabjana, ki se iz družinskih razlogov ni mogel podati na potovanje v Bologno. Strogo postopanje sodnikov je tudi sicer vplivalo na igro «plavih»: na igrišču je vladala živčna napetost. Domačini pa, ki so baje odigrali eno vrhunskih tekem, so naleteli na izreden dan glede na točnost pri strelih iz vseh položajev. Bučno navijanje številnega občinstva je dalo novega zagona prerojeni domači ekipi.

V taki perspektivi je spodrsljaj v Bologni res malo pomemben za nadaljnje nastopanje Borovih košarkarjev v tem težkem prvenstvu. V najkrajšem času se bo vrnil domov Branko Laković po odsluženem vojaškem roku (morda bo na igrišču že v nedeljo v Reggio Emilii). Poleg tega je treba upoštevati, da so pri košarki važnejše tekme na domačih tleh, ker domača ekipa lahko računa na boljši odstotek zadetkov od daleč, ker pozna lastne koše, in na podporo svojega občinstva. Ravno srečanje z Zuccheri priča, kakšno pomoč predstavlja domača publika!

Adrijan Zavadlal

SPDT obvešča, da bo danes, 18. novembra od 17.30 dalje v prostorih PD I. CANKAR, Ulica Montecchi 6/IV

SEJEM RABLJENE SMUČARSKE OPREME ZA MLADINO

Kdor bi želel opremo prodati, ali tudi zamenjati, naj jo prinese najkasneje do 16.00 ure Sejma se lahko seveda udeleže tudi odrasli.

Informacije na telefonski štev. 93-236 od 13.30 do 14.30.

V MLADINSKI LIGI

## Don Bosco-Bor 61:36

V nadaljevanju mladinskega košarkarskega prvenstva je Don Bosco premagal Bor z 61:36 (27:14).

Naraščajniki Bora v nedeljo, zaradi odsotnosti sodnikov, niso odigrali predvidene tekme s Servolano B.

## TOTIP

| | | |
|---|---|---|
| 1. — | 1. Machal | X |
| | 2. Devex | 1 |
| 2. — | 1. Gardone | 1 |
| | 2. Gozzi | X |
| 3. — | 1. Zaffirone | X |
| | 2. Rocchina | 2 |
| 4. — | 1. Gibemilio | 2 |
| | 2. Cleber | X |
| 5. — | 1. Cengia | 1 |
| | 2. Mingo | 2 |
| 6. — | 1. Mabuse | 2 |
| | 2. Boleco | 1 |

KVOTE

| | |
|---|---|
| 12 — | nobenega zadetka |
| 11 — | 368.586 lir |
| 10 — | 24.699 lir |

2. AMATERSKA NOGOMETNA LIGA

# Nepričakovan uspeh Vesne Breg zopet delil točki

**Libertas — Vesna 0:1 (0:0)**

Redki so verovali v zmago Vesne proti Libertasu in vendar je prišlo do presenečenja. Zmagala je proti moštvu, ki je trenutno prvo v lestvici.

Libertas je podcenjeval nasprotnike. Ko pa je hotel streti odpor gostov, sta obramba in krilska vrsta Vesno vzdržali pritisk. V protinapadu je prišla nato Vesna z osebno akcijo Chiodinija do zmagovitega zadetka.

Sicer je bil Libertas boljši od Vesne v sredini igrišča in je stalno zalagal napad z uporabnimi žogami preko kril, ki pa so jih branilci Vesne tesno nadzorovali. Če pa so le prodrli s hitrimi akcijami, je bil v sredini kazenskega prostora Barbiani vedno na mestu.

Uspelo mu je tudi onesposobiti nevarnega srednjega napadalca Bubniča in je brez dvoma precej lažje zadihal ko je sodnik v 35' d. p. slednjega izključil iz igre.

V krilski vrsti je tokrat nastopil Milič, ki je zaigral solidno, čeprav se mu je poznalo pomanjkanje treninga. Bolj v senci je tokrat zaigral Boris Tence, ki se v vlogi srednjega napadalca ni znašel. Chiodini je, poleg zadetka, sodeloval pri vsaki akciji in je bil najbolj gibčni napadalec kriškega moštva. V zadnjih minutah je trener Mandanicci poslal na igrišče mladega Zdravka Košuto, ki je že večkrat zablestel v moštvu Vesne B, in ki bi tudi v nedeljo kmalu pripravil presenečenje, čeprav je igral le pičlih 5 minut, kar je pa vsekakor premalo, da bi se uigral z ostalimi ter pokazal svojo vrednost.

Tekma se je praktično odločila v pičlih 5 minutah. V 14' d. p. je sodnik za prekršek Barbianija nad Bubničem velikodušno dosodil enajstmetrovko, ki pa jo je Melan zastreljal. Domačini so vztrajali v napadu in v 19' d. p. je Tence Boris s sredine igrišča podal na levo prostemu Chiodiniju. Ta se je pognal v protinapad, preigral vratarja, ki mu je stekel nasproti ter s prizemnim strelom dosegel zmagoviti gol.

Ne moremo reči, da je Vesna tokrat zablestela, vendar je s preudarno igro odločila tekmo v svojo korist in osvojila dve dragoceni točki, tako z moralnega kot s praktičnega vidika.

K. Košuta

**Breg — CRDA 1:1 (0:1)**

Breg je v nedeljo zopet osvojil točko, kar dokazuje, da se moštvo popravlja in bo polagoma le prišlo tudi do zmage. Zaradi blatnega igrišča je o tej tekmi težko dati pravilno sodbo. Tla igrišča v Padričah ne prepuščajo vode in v velikih lužah je bilo zelo težko preigravati in sploh kontrolirati žogo. CRDA se je na takem igrišču s svojimi starejšimi in izkušenimi igralci bolje znašel in je vsilil Brežanom svojo igro. Trdno je držal sredino igrišča in se spuščal v nenadne in hitre prodore, ki so često spravili brežansko obrambo v zagato.

V «plavih» vrstah je opravil krstni nastop Race in to pozitivno. Ni še sicer uigran in kondicijsko pripravljen, vandar se je dobro boril in je startal na vsako žogo. Brežani so se nasprotne premoči otresli šele v poslednjih 15 minutah, ko je Bassanese dosegel gol in tako vsaj delno popravil vtis svojega neposrečenega nastopa. Obramba je igrala nekoliko zmedeno in je kriva za prejeti gol. V napadu je bilo precej zmešnjave in igralci so bili često drug drugemu napoti. Vsekakor so bili Brežani borbeni, manjkalo pa jim je več hladnokrvnosti pred nasprotnikovimi vrati, saj so tudi to nedeljo zapravili dve lepi priložnosti, poleg tega pa so v drugem polčasu enkrat tudi zadeli prečko.

Boris Pangerc

## *Janko Baški šestdesetletnik*

(Nadaljevanje s 3. strani)

*nine. Sem član upravnega odbora Planinskega društva in odgovoren za organizacijo Gorenjske partizanske poti.»*

*Šestdesetletni jubilant je še vedno svež list na drevesu naših gorà nad Baško grapo: Peči, Koritniške gore, Črne prsti, Kojce in Porezna.*

*Ko smo prva leta po osvoboditvi obiskali njegovega očeta v Spodnjem Bukovcu, smo se čudili njegovi močni postavi. Imeli smo občutek, da bi s svojimi močnimi pleči podprli Kojco, če bi se podirala.*

*Naš jubilant je s svojim revolucionarnim delom med NOB vlil prebivalcem Baške grape in drugod tako moč in odločnost, da so se uprli tuji uničevalni moči. Oboroženi s tako močjo so zmagali in ohranili Baško grapo z vsemi divjimi lepotami, v strmine pripetimi njivicami in v skalnate višine napetimi senožetmi in pašniki — sebi in svojim otrokom.*

*Skupaj z jubilantom se tega njegovega dela veselimo vsi nekdanji aktivisti in partizani. Želimo, da bi bil že desetletja tako svež in zelen list — na tako močno in globoko zakoreninjenem drevesu Baške grape. Želimo, da bi s planinskim nahrbtnikom še velikokrat prehodil skalnate steze baških gorà: Želimo, da bi mu bil — «... en dan lepši od drugega», kot je pred dnevi sam zapisal v pismu iz Mojstrane!*

A. Pagon — Ogarev

## *Jugoslovanska nogometna prvenstva*

### 1. ZVEZNA LIGA

**Izidi**

| | |
|---|---|
| Vardar - Hajduk | 1:0 |
| Velež - Željezničar | 2:2 |
| Bor - Dinamo | 1:1 |
| Čelik - Partizan | 1:3 |
| C. zvezda - Sloboda | 3:1 |
| Maribor - Radnički (K) | 1:0 |
| Zagreb - Vojvodina | 0:0 |
| Sarajevo - Olimpija | 4:1 |
| Beograd - Radnički (N) | 2:0 |

**Lestvica**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| C. zvezda | 13 | 9 | 2 | 2 | 30:12 | 20 |
| Željezničar | 13 | 8 | 3 | 2 | 23:10 | 19 |
| Dinamo | 13 | 6 | 5 | 2 | 23:14 | 17 |
| Velež | 13 | 6 | 5 | 2 | 26:18 | 17 |
| Radnički (N) | 13 | 8 | 1 | 4 | 17:13 | 17 |
| Beograd | 13 | 5 | 5 | 3 | 14:12 | 15 |
| Partizan | 13 | 6 | 3 | 4 | 15:14 | 15 |
| Sarajevo | 13 | 5 | 4 | 4 | 15:13 | 14 |
| Sloboda | 13 | 5 | 4 | 4 | 13:11 | 14 |
| Hajduk | 13 | 6 | 1 | 6 | 21:15 | 13 |
| Bor | 13 | 3 | 7 | 3 | 9:12 | 13 |
| Maribor | 13 | 6 | 1 | 6 | 17:22 | 13 |
| Vojvodina | 13 | 4 | 3 | 6 | 16:19 | 11 |
| Vardar | 13 | 5 | 0 | 8 | 10:16 | 10 |
| Radnički (K) | 13 | 3 | 3 | 7 | 12:17 | 9 |
| Čelik | 13 | 2 | 4 | 7 | 12:21 | 8 |
| Olimpija | 13 | 2 | 1 | 10 | 11:28 | 5 |
| Zagreb | 13 | 0 | 4 | 9 | 4:21 | 4 |

**Prihodnje kolo**

Hajduk - Olimpija, Vojvodina - Sarajevo, Radnički (K) - Zagreb, Sloboda - Maribor, Partizan - C. zvezda, Radnički (N) - Čelik, Dinamo - Beograd, Željezničar - Bor, Vardar - Velež.

### 2. ZVEZNA LIGA — ZAHOD

**Izidi**

| | |
|---|---|
| Ljubljana - Varteks | 4:0 |
| Rijeka - Željezničar | 2:1 |
| Split - Karlovac | 1:3 |
| Jedinstvo - BSK | 2:0 |
| Rudar - Orijent | 3:1 |
| Trešnjevka - Metalac | 5:2 |
| Borac - Lokomotiva | 7:0 |
| Zadar - Šibenik | 2:1 |

**Lestvica**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Rijeka | 13 | 10 | 2 | 1 | 27:7 | 22 |
| Karlovac | 13 | 10 | 1 | 2 | 18:8 | 21 |
| Orijent | 13 | 9 | 1 | 3 | 28:11 | 19 |
| Borac | 11 | 7 | 4 | 0 | 34:11 | 18 |
| Metalac | 13 | 6 | 5 | 2 | 17:15 | 17 |
| Rudar | 13 | 6 | 4 | 3 | 18:12 | 16 |
| Jedinstvo | 13 | 5 | 3 | 5 | 14:14 | 13 |
| Trešnjevka | 13 | 6 | 0 | 7 | 19:19 | 12 |
| Varteks | 13 | 4 | 2 | 7 | 18:21 | 10 |
| Šibenik | 12 | 4 | 1 | 7 | 12:16 | 9 |
| Ljubljana | 12 | 3 | 3 | 6 | 17:23 | 9 |
| Željezničar | 13 | 2 | 5 | 6 | 12:9 | 9 |
| Split | 12 | 2 | 4 | 6 | 8:17 | 8 |
| Zadar | 12 | 1 | 4 | 7 | 5:17 | 6 |
| BSK | 11 | 2 | 2 | 7 | 7:25 | 6 |
| Lokomotiva | 13 | 1 | 3 | 9 | 10:26 | 5 |

**Prihodnje kolo**

Varteks - Šibenik, Lokomotiva - Zadar, Železničar - Borac, Metalac - Rijeka, Orijent - Trešnjevka, BSK - Rudar, Karlovac - Jedinstvo, Ljubljana - Split.

### SLOVENSKA NOG. LIGA

**Izidi**

| | |
|---|---|
| Drava - Celje-Kladivar | 2:2 |
| Aluminij - Rudar | 0:0 |
| Kovinar - Mura | 2:2 |
| Ilirija - Svoboda | 1:1 |
| Nafta - Izola | 4:1 |
| N. Gorica - Slavija | 2:1 |

**Lestvica**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Mura | 11 | 7 | 2 | 2 | 35:10 | 16 |
| Kovinar | 11 | 4 | 4 | 2 | 23:20 | 14 |
| Svoboda | 11 | 5 | 3 | 3 | 19:9 | 13 |
| Aluminij | 11 | 5 | 3 | 3 | 18:13 | 13 |
| Rudar | 11 | 3 | 7 | 1 | 18:13 | 13 |
| Nafta | 11 | 5 | 3 | 3 | 20:16 | 13 |
| Izola | 11 | 5 | 3 | 3 | 14:14 | 13 |
| Ilirija | 11 | 2 | 7 | 2 | 10:14 | 11 |
| Celje-Klad. | 11 | 2 | 4 | 5 | 9:20 | 8 |
| Slavija | 11 | 2 | 3 | 6 | 10:17 | 7 |
| Nova Gorica | 11 | 3 | 1 | 7 | 9:22 | 7 |
| Drava | 11 | 0 | 5 | 6 | 9:25 | 5 |

### ZAHODNA CONSKA LIGA

**Izidi**

| | |
|---|---|
| Adria - Tabor | 1:1 |
| Tolmin - Primorje | 6:0 |
| Koper - Hrastnik | 1:0 |
| LTH - Triglav | 0:0 |
| Zagorje - Usnjar | 1:1 |
| Lesce - Sava | 3:3 |

**Lestvica**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Usnjar | 11 | 7 | 4 | 0 | 26:12 | 18 |
| Koper | 11 | 7 | 3 | 1 | 27:9 | 18 |
| Triglav | 11 | 6 | 4 | 1 | 36:11 | 16 |
| Zagorje | 11 | 5 | 4 | 2 | 27:13 | 14 |
| LTH | 11 | 4 | 3 | 4 | 12:12 | 11 |
| Adria | 11 | 4 | 3 | 4 | 20:25 | 10 |
| Hrastnik | 11 | 5 | 0 | 6 | 20:18 | 10 |
| Tolmin | 11 | 3 | 3 | 5 | 20:24 | 9 |
| Tabor | 11 | 3 | 3 | 5 | 15:36 | 9 |
| Sava | 11 | 2 | 4 | 5 | 13:18 | 8 |
| Lesce | 11 | 1 | 3 | 7 | 8:26 | 5 |
| Primorje | 11 | 2 | 0 | 9 | 11:33 | 4 |

NAMIZNI TENIS

## CGS-Bor 5:0

V nedeljo je ekipa Bora, ki nastopa v B ligi, doživela nepričakovano visok poraz. Moštvo CGS je namreč premagalo borovce s 5:0.

ROART BRADFORD

# Zamorski • gospod Bog in gospodje Izraelci

### *Humor ameriških črncev*

**39.**

«O, ugaja mi, dragica, zakaj bi mi ne ugajalo,» je dejal sodnik Pilat. «Dekle, ti si vendar prava girl in se znaš sukati na parketu, da je kar veselje. Kako je to, da te doslej še nisem videl? Kje pa si nastopala? Tukaj v tej sodni dvorani sedim že nekaj let, pa te še niti enkrat niso sem prinesli. Deklica, ne boj se in zapleši še kaj staremu sodniku!»

«Well, gospod sodnik», je odgovorila Saloma, «povem vam, kakor mislim. Svoj živi dan me niste videli, ker sem dostojno dekle in nisem bila niti enkrat aretirana. Toda moj zelo dobri prijatelj je zaprt med kriminalci, in tole, kar imam na sebi, je moja poslednja obleka. Če hočete, da bi vam še kaj zaplesala, morate mojega prijatelja izpustiti iz ječe.»

Sodnik Pilat se je zaradi teh besed hudo razjezil. «Kaj si dovoljujete ženska? Ali hočete morda žaliti sodno dvorano in me zasmehovati?» se je zadri na njo.

«Nikakor, blagorodje,» je odgovorila Saloma, nič takšnega nočem. Ampak kar sem rekla. Izberite si, kar hočete, to je odvisno od vas.»

«To je strašno, zares se že zdi, kakor da me hočete zasmehovati,» se je hudoval sodnik Pilat.

«Že vidim, da bi si mogla pri vas noge obrusiti s plesom, pa bi še nič ne dosegla,» je rekla Saloma, «rajši poberem svoje obleke in pojdem domov.» In delala se je, kakor da hoče pobirati s tal obleke, ki jih je prej slekla.

«Kako pa morem vedeti, da pod tem, kar imate na sebi, nimate zares nobene obleke več?» je naglo rekel Pilat.

«Če imam pod tole obleko še katero, potem vam ni treba izpuščati mojega prijatelja na svobodo», je odgovorila Saloma. In spet se je začela zgibati in delati plesne korake, pri tem se je postavila tako, da je bila med sodnikom Pilatom in sončnim sijem.

«Le kar začni, ljubica!» je rekel Pilat. «Pokaži kaj znaš!»

Saloma je torej zopet plesala, dvakrat okrog sodne dvorane, počasi in resno; pri tem je venomer gledala Pilata in se smehljala, toda tako koprneče in tožno, kakor da ni prav nič srečna. Sodnik Pilat je vstal s stola in kazal veliko zanimanje. Potem je Saloma po prstih priplesala tik pred Pilata, nato pa se spet naglo oddaljevala nazaj od njega.

«Ah, zapleši to, kakor si rekla, dekle,» je pravil sodnik Pilat. «Zamižal sem na obe očesi, toda videl bom dobro. No, torej, ljubica!»

V tem se je Saloma ustavila, odrevenela kakor soha, nenadoma pa je vrgla eno nogo kvišku in skratka storila to, čemur se pri takih baletkah pravi «enaindevetdeset.»

«Zdaj me lahko oslepiš, Gospod,» je zaklical sodnik Pilat, «zakaj od tega trenutka mi ni treba gledati na nič drugega. Moje oči so videle že vse, kar je vredno pogledati.»

Saloma pa je široko razprostrla obe roki, se nagnila na stran ter začela plesati tako imenovano «Dolgo Sally».

«Ne gledam na tebe, girl,» je rekel sodnik Pilat. «Sedim in zrem v strop. Toda pokaži, kaj še znaš, da bom nekaj videl.»

In Saloma se je vzravnala, stala na prstih in zaplesala ples «Sapica na valovih», ki se zdi po imenu popolnoma nedolžen, toda naenkrat je začela odpenjati gumbe pri svoji poslednji obleki — in stari Pilat je sedel in ni mogel spustiti oči z nje.

Zdajci pa so se razletela vrata in pritekel je eden izmed malih sinčkov sodnika Pilata in klical: «Očka, mamica ti sporoča, da je kosilo že skuhano; pravi ,da si umij obraz in roke ter pridi k obedu.»

ZAMOREC DYMUS

In tako je tekel čas, dokler ni bilo naposled na svetu toliko ljudi in toliko mest, da se gospod Bog ni utegnil z vsemi ukvarjati. Zato si je izbral dvanajst učencev ter je hodil z njimi po svetu in jih naučil, kako morajo pridigati, da bi mogel sam skrbeti za druge reči, ljudi pa prepustiti pridigarjem.

«Sedaj vam povem lepo priliko,» je rekel nekoč gospod Bog. «Bil je nekoč premožen človek, Bogatin po imenu, in ta je pobral ves svoj denar in imetek, skril vse v hišo, jo zaklenil, ključ pa vrgel v vodnjak. Tisto noč pa je sanjal in v sanjah je prišel k njemu eden izmed mojih angelov.

«Bogatin», mu je rekel angel, «Kako je to, da si zaklenil ves denar v hišo in vrgel ključ v vodnjak?»

«Ker sem,» je odgovoril Bogatin, «premožen človek in tako dolgo, dokler ne pride nihče do mojega denarja in do mojih reči in dokler tudi jaz ne pridem do njih, bom še vedno premožen človek.»

‚Neumnež